

TALCO PERFUMADO PARA DAMAS Vitabel
 SUAVE - FRAGRANTE - ATÉRCIPELADO - APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

PRESENCIA

AÑO XIII - N° 2697 - LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 20 DE ENERO DE 1966 - 12 PAGINAS - \$6 00

TALCO PARA CABALLEROS Vitabel
 PRODUCE AFEITADAS ELECTRICAS - BARBEROS - CHABLES SUAVES SIN QUEMAR CIGATRIZANTE - APROBADO POR LA SANIDAD NACIONAL

GABINETE TOMO CONOCIMIENTO DE REFORMAS ELECTORALES, PERO LAS CONSIDERARA LA PROXIMA SEMANA

SE CREO EL "BONO PATRIOTICO" PARA EX-COMBATIENTES SIN TRABAJO.- YPCFB INICIA NEGOCIACIONES CON LA GULF PARA OPERAR OLEODUCTO SICASICA-ARICA.

El Presidente Gral. Alfredo Ovando Candia confirmó anoche que la Ley Electoral estará aprobada antes del 30 de este mes con todas sus modificaciones. El Consejo de Ministros, en su reunión de ayer, tomó conocimiento de las modificaciones propuestas por los partidos políticos, las mismas que pasaron a estudio del Departamento Jurídico del Palacio de Gobierno para que, hasta fin de semana, emita un informe sobre los aspectos de derecho de las enmiendas presentadas.

Los Ministros, según propia declaración, tomaron conocimiento de las modificaciones para formar criterio sobre ellas. La próxima semana, en reunión especial, el Gabinete considerará las enmiendas que deberán ser incorporadas a la Ley Electoral. Anoche, conforme declararon los Ministros, el Gabinete no estaba todavía en disposición de anticipar qué enmiendas serían introducidas a la Ley Electoral.

Probablemente esta mañana, la Prensa será invitada para observar el sistema de trabajo que se está utilizando en el estudio de las modificaciones propuestas, la selección de temas y su comparación con las disposiciones actuales de la Ley.

REUNION DE GABINETE
 La reunión de Gabinete, de sus

tres horas y media de deliberación, empleó la primera parte en tomar conocimiento de las modificaciones electorales propuestas por los partidos. Seguidamente consideró diferentes problemas de los servicios del Estado, aprobando numerosos Decretos Supremos y Resoluciones Supremas. La reunión tuvo esencialmente carácter administrativo.

YPCFB Y EL OLEODUCTO SICASICA-ARICA
 El Gral. Ernesto Guzmán Frío-

re, Presidente de YPCFB, informó al Gabinete sobre las negociaciones con la Bolivian Gulf para las operaciones del oleoducto Sicásica-Arica. Calificó de satisfactoria a la visita que hizo al puerto chileno de Arica, la cual, dijo, le sirvió para formar una idea completa del oleoducto y de sus instalaciones en ese puerto. Sobre las últimas, señaló que necesitan algunas reparaciones y una limpieza completa, puesto que no fue

(Pasa a la Pág. 6)



Varios niños yacen en la morgue improvisada del Morro do Paúco en Río de Janeiro. Son parte de los centenares de víctimas producidas por los deslizamientos y las inundaciones en aquella ciudad (AP Wirephoto).

BRASIL.-

MARINA Y FUERZA AEREA SOCORREN A POBLACION AISLADA POR INUNDACION

POR ROBERTO DANTAS

CAMPOS, RIO DE JANEIRO, 19 (AP). Esta ciudad de 100.000 habitantes situada unos 360 kilómetros al nordeste de Río de Janeiro está completamente inundada por el Río Paraíba y no tiene comunicación por tierra con el resto del país.

Helicópteros de la Marina y la Fuerza Aérea que traen material para hacer frente a la emergencia son el único vínculo con el mundo exterior.

En muchos lugares las aguas han llegado a los techos de las casas y muchas personas están sentadas encima de sus hogares aguardando que acudan a rescatarlas en bote o helicópteros.

Los comestibles y medicamentos se introducen en helicóptero, y equipos médicos recorren la ciudad en barquichuelos de goma vacuando a la población contra la fiebre tifoidea.

Ya se denunciaron varios casos de la enfermedad. El comandante del destacamento de la Fuerza Aérea en el aeropuerto local dice que las aguas subieron más de dos metros en algunos lugares, y que recién ahora comienzan a bajar.

Al volar sobre la zona en helicóptero uno queda pasmado por el panorama de destrucción y desolación. Casas automóviles, campos y fábricas están cubiertos por las aguas. Los refugiados acurrucados en los techos agitan los brazos para pedir ayuda.

Centenares ya han sido rescatados de sus incómodos refugios para ser llevados a los pocos lugares de tierra firme en las partes más altas de la ciudad. Com-

parten esas islas con vacas, cerdos y otros animales domésticos. Unos doce helicópteros están trabajando de sol a sol para rescatar a los residentes y transportar víveres.

El alcalde ha pedido vacunas, leche en polvo y comestibles a los gobiernos federal y estatal. El gobernador del Estado de Río de Janeiro declaró la ciudad y vecindad zona de desastre.

Las poblaciones vecinas de Itacora y Sao João Da Barra ya comenzaron a recibir auxilio por medio de los helicópteros, y los pilotos dicen que la situación allí es tan precaria como aquí.

La zona entre Sao Fidelis y Sao João Da Barra ha de recibir auxilio a partir de hoy. Se dice que hay centenares de personas aisladas allí.

Los pilotos del centro de coordinación de operaciones de rescate en el aeropuerto local dicen que vieron muchas personas que se trasladaban por la zona en botes, balsas y canoas.

Tanto en Campos como en la región circundante, que es la región que abastece a la ciudad de Río de Janeiro y otros centros urbanos del sur de Estado, los caminos y puentes están destruidos o intranquilos.

La destrucción de las cosechas del valle del Paraíba amenaza crear una situación crítica para el abasto de los mercados de Río este año.

Aquí ya se nota una severa escasez de comestibles de todas clases. Además escasea el agua potable, que ha sido racionada.

BOLIVIA RECIBIRA AYUDA DE ONU PARA DESARROLLO DE DEPOSITOS DE ORO EN LA ZONA DE TIPUANI

NACIONES UNIDAS, 19 (AP). - BOLIVIA recibirá del Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas la cantidad de 786 700 dólares para impulsar el desarrollo de los depósitos de oro en la zona de Tipuani.

El Consejo de Gobierno del Programa de Desarrollo de las Naciones Unidas aprobó hoy fondos por un total de 104.837.200 dólares para 84 proyectos de asistencia económica y social en 61 países en desarrollo. Los gobiernos favorecidos por la ayuda contribuirán con 150.842.000 dólares adicionales a los proyectos. Este presupuesto es el mayor aprobado hasta ahora por las Naciones Unidas en favor de los países en vías de desarrollo.

Paul G. Hoffman, Administrador del Programa de Desarrollo, dijo que 82 de los proyectos fueron aprobados para facilitar ayuda, y que se concedieron nuevos fondos para dos proyectos que ya están en marcha.

HUELGA DE HAMBRE EN BANCO AMERICANO

Los directivos del Sindicato de Empleados del Banco Boliviano Americano, a partir de horas nueve de hoy, ingresarán a una huelga de hambre con carácter indefinido.

Los miembros del sindicato del indicado banco, manifestaron que tomaron esa decisión debido a que la empresa aún no ha pagado el sueldo quincenal. También indicaron que pretenden descontar del bono de sesenta pesos bolivianos, los días de huelga.

LA PREMIER HINDU ANUNCIO QUE SU PAIS SEGUIRA SIENDO NEUTRALISTA

POR JOSE MCGOWAN

NUOVA DELHI, 19 (AP). - Indira Gandhi, elegida hoy para reinar los destinos de la India, prometió hoy que su gobierno trabajará para lograr un "clima de paz" en el país y en el exterior. La señora de Gandhi, hija del primer Ministro Jawaharlal Nehru, dijo que continuará con la política de neutralismo y socialismo pragmático adoptada por su padre.

La señora de Gandhi, que en los próximos días será la segunda mujer del mundo que presta juramento como Primer Ministro, manifestó que esta a favor de la "obra de paz" del Presidente Lyndon Johnson para poner fin a la guerra de Vietnam. Añadió que valdía todas las gestiones para paz en todas partes.

La señora de Gandhi que tiene 45 años de edad, fue elegida jefe del Parlamento del Partido del Congreso, la agrupación oficialista, obtuvo 355 votos contra 169 de su rival, Morarji Desai, dirigente del ala derechista del partido.

Inmediatamente después de su triunfo, la señora de Gandhi se sentó en un automóvil amarillo del Palacio presidencial, donde el presidente Sarvepalli Radhakrishnan le pidió que forme un nuevo gobierno.

La señora de Gandhi anticipa el poder en una nación que enfrenta problemas difíciles. Algunos son crónicos, como la escasez de comestibles que se ha intensificado en la peor parte del último siglo; la falta de viviendas; y el aumento explosivo de la población, que crece a un ritmo de 12 millones de personas al año. Además, el 75 por ciento de la población es analfabeta, y la India tiene vecinos activamente hostiles en sus fronteras, Pakistán y China Comunista.

No obstante, la Gandhi declaró que el pueblo indio tiene una "fuerza inherente" que le ha permitido superar las dificultades a lo largo de los siglos.

La señora de Gandhi dijo que tiene fe en que los problemas actuales también serán superados. Durante varias horas en el día de su residencia al tiempo que el pueblo desfilaba ante ella, confesó el saludo hindú con manos entrelazadas. Algunos niños coronados de flores en la cabeza.

Muchos se arrodillaron y besaron los zapatos de la fea de la India. Una señora canosa puso un billete de una rupia (21 centavos de dólar) en la mano de la señora de Gandhi.



INDIRA GANDHI, nueva premier de la India.

conferencia con la prensa nacional y extranjera en las cámaras de televisión y los micrófonos de las estaciones de radio. Preguntada si preveía algún cambio importante en la política exterior e interna de Shastri, la Gandhi respondió que "Shastri continuaba con la política oficial del Partido del Congreso. Naturalmente no puedo desviarme de



Bueyes y campesinos vietnamitas son seguidos por tanques norteamericanos, cerca de Trung. Los campesinos huyen con todas sus pertenencias, mientras los tanques iban a reforzar a un batallón norteamericano de infantería que combatía en las inmediaciones (AP Wirephoto).



Numerosos refugiados cariocas, provenientes de las zonas azotadas por desastres, descansan en el centro comercial de Copacabana, todavía no concluido (AP Wirephoto).

BID ampliará ayuda en campo educativo en América Latina

WASHINGTON, 19 (AP). - El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) anunció hoy sus planes para una "extensión decisiva de asistencia financiera y técnica en el campo de la educación superior en América Latina".

El Presidente del BID Felipe Herrera se refirió al programa en un discurso hoy ante la conferencia sobre educación del consejo cultural interamericano. En una declaración esta noche dijo que la acción del Banco en apoyo de créditos para educación superior fue posible "gracias al establecimiento del fondo en fideicomiso con el progreso social sometido a la administración del Banco por el gobierno de los Estados Unidos en 1961".

Dijo que el gobierno de Estados Unidos decidió recientemente aumentar el fondo, y que esto permitirá al Banco Extender aún más sus actividades.

El Presidente del BID indicó que la ampliación de la ayuda del Banco a la enseñanza superior se concretará en cinco campos específicos:

- 1.- Los programas que abarquen la transformación integral de las universidades latinoamericanas tanto en el orden académico como en el administrativo.
- 2.- La modernización administrativa de las universidades, pues en la mayoría de los casos los Institutos de enseñanza superior de América Latina carecen de una organización adecuada para administrar los recursos disponibles, nacionales y externos.
- 3.- El estímulo al establecimiento de sistemas universitarios nacionales integrados, sin menoscabo de la autonomía de cada instituto, para evitar la duplicación de esfuerzos y corregir la tendencia a la proliferación de universidades que nacen con recursos exiguos. Esta actividad podrá incluir programas de descentralización regional de las universidades y creación de centros o colegios regionales. Igualmente, programas conjuntos que abarquen a varias universidades.
- 4.- La realización de esfuerzos que conduzcan a la integración regional de la enseñanza superior en América Latina, como instrumento para acelerar la integración continental. Dentro de estos esfuerzos podrá incluirse el establecimiento de consejos nacionales de coordinación universitaria y de un organismo regional que los agrupara, para la preparación de programas que incluyan universidades de distintos países.
- 5.- La creación de grandes centros regionales de ciencia y tecnología que sirvan a los establecimientos de enseñanza superior de todos los países del hemisferio.

Comunistas violaron tregua iniciada ayer en Viet Nam

SAIGON, 20 (AP). - Un vocero militar dijo que los comunistas violaron la tregua que habían anunciado para el año lunar, al atacar cuatro puestos del gobierno cerca de Saigón y un poblado cerca de Hua a 650 kilómetros al norte de Saigón.

El reloj marcó hoy el comienzo de la tregua de cuatro días proclamado por el Viet Cong para los festejos del año lunar, pero en las horas anteriores los guerrilleros comunistas habían lanzado una serie de ataques, la más sangrienta de ellos contra un campamento de 2.000 refugiados vietnamitas.

Las fuerzas norteamericanas permanecían en estado de alerta. Aún no resultaba claro si la tregua ofrecida por los comunistas a partir de las 23.00 horas (11 est.) abarcaba a las fuerzas de Estados Unidos y otros aliados. Treinta y tres personas fueron asesinadas y 54 heridas cuando los comunistas atacaron antes de amanecer el campamento en las afueras de Tam Ky, capital provincial 600 kilómetros al noreste de Saigón. Muchas de las víctimas eran mujeres y niños. Fuentes norteamericanas dijeron que los comunistas incendiaron casas de paja, asesinaron a familias enteras en el acto, mutilaron los cadáveres y secuestraron a nueve hombres. Dejaron folletos en que denunciaban las operaciones norteamericanas, que calificaron de "sucia guerra de agresión contra el pueblo de Vietnam".

En cuanto a la cesación de hostilidades, una fuente de inteligencia militar dijo que se habían recibido informes fidedignos de que no serían incluidos los soldados norteamericanos. Sin embargo, un vocero militar estadounidense había dicho más temprano hoy que la lucha aparentemente disminuía en intensidad, según lo informado por las fuerzas en campaña. Los partes habían tardado varias horas en llegar.

PELUQUERO PIDE RECONOZCAN SU CAMBIO DE SEXO

PISA, ITALIA, 19 (AP).— Un peluquero que se sometió a una operación en una clínica en Casa Blanca para convertirse en mujer pidió que el Estado italiano reconociera su cambio de sexo.

Franco Vettori, de 34 años de edad, apeló ante un tribunal de Pisa y ofreció documentación para probar que estuvo durante 45 días bajo cuidado médico en la ciudad norteamericana. El peluquero salió para Casa Blanca en noviembre vestido de hombre pero ahora usa falda y una peluca rubia.

Vettori vendió su salón de belleza, uno de los más conocidos de Pisa, para pagar la operación. Se dijo que los médicos le cobraron 3,500,000 liras (5,600 dólares).

Vettori, hijo de un vendedor de pescado, se trasladó a una ciudad balnearia en la Tirrenia para aliviar la curiosidad de parientes y conocidos. Se proponía vivir lejos de Pisa.

Vettori ha contratado al abogado Carlo Guzzardi para representarlo ante el tribunal. Guzzardi actuó hace tiempo en un caso similar. Pierluigi Rosselli, amigo de Vettori se sometió a una operación similar y actualmente es bailarín en un cabaret en París.

El abogado declaró ante el tribunal que el padre había denunciado equivocadamente el sexo de su hijo al inscribir el nacimiento en Registro Civil.

La Corte rechazó este alegato, señalando que Rosselli inquestionablemente nació varón.

El abogado ha pedido a la Corte ahora que ordene al Registro Civil que actualice sus archivos, puesto que Rosselli ya no es varón.

Fuentes allegadas al tribunal dicen que este pedido probablemente será atendido.

Con esta perspectiva, Guzzardi ha iniciado un trámite similar en el caso de Vettori.

SERVICIO NACIONAL DE CAMINOS COMUNICADO

Se comunica a las firmas comerciales legalmente inscritas en esta capital, que se prorroga el plazo de presentación de propuestas correspondientes a la Convocatoria No. 9, para la provisión de materiales de construcción, hasta el día 31 del presente mes, a horas 17.

DEPARTAMENTO DE ADQUISICIONES

ADVERTENCIA

Se ruega a nuestros avisadores exigir a los cobradores de PRESENCIA un RECIBO OFICIAL de este diario por todo pago que efectúen ya sea parcial o total. La sola cancelación de la factura no justifica el pago.

La Administración

SI DESEA USTED LIBRARSE DEL ESTREÑIMIENTO

¡No Deje de Leer este Mensaje!

Cada día aumenta el número de personas que recurren a HERBONA y es por esta razón:

HERBONA no contiene drogas ni sustancias químicas, obra en el organismo sobre un principio fundamentalmente distinto al de las sales, píldoras o aceites. HERBONA — la combinación de 12 yerbas naturales — actúa del mismo modo inimitable que la Naturaleza misma, estimulando la secreción de los jugos gástricos y fomentando una regularización más completa. HERBONA es de acción suave y muy eficaz.

Además, HERBONA es un valioso laxante de la digestión. Tomelo hoy mismo después de comer o antes de acostarse tal como si fuera una taza de té o café. Pídale a HERBONA en cualquier farmacia. Quedará encantado de los resultados.

HERBONA

"El Laxante verdaderamente natural"

LA CLASC SE PRONUNCIO EN FAVOR DE LA INDEPENDENCIA DOMINICANA

Medellín, (Colombia), 19 (Inter Press Service).— Su apoyo a la manifestación y pronunciamientos del pueblo dominicano para lograr el libre ejercicio de la soberanía nacional, acordó el Octavo Consejo Continental de la Confederación de Sindicalistas Cristianos (CLASC), reunido en esta ciudad. Señala que "peso al repudio mundial expresado contra la ocupación y agresión de las tropas de los

Estados Unidos en perjuicio del hermano pueblo de la República Dominicana, aún permanece ocupado e interviniendo nuestra hermana república". Eleva su "más enérgica y formal protesta a la United Press International por su labor tendenciosa que lesiona el sindicalismo cristiano, la América Latina, y principalmente en la República Dominicana, haciendo aparecer a la Confederación Autó-

noma de Sindicalistas Cristianos (CASC) a veces como apéndice religioso o como apéndice de un partido político, con el fin de conducir a la opinión pública.

APOYO A LA REVOLUCION EN LIBERTAD

Medellín, (Colombia), 19 (Inter Press Service).— Su apoyo al presidente de Chile y a la revolución en libertad, acordó el Consejo de la Confederación Latinoamericana de Sindicalistas Cristianos reunido en esta ciudad. El acuerdo señala que "los pueblos, los trabajadores, hombres y mujeres, la juventud toda de América Latina está pendiente de la suerte de la revolución en libertad de Chile. Solicita al presidente Frei que no ceje en su política clara y precisa que dice relación con la Reforma Agraria, la Reforma Constitucional, la Reforma al Código del Trabajo, implantando una auténtica libertad sindical, la política habitacional a través del primer ministerio de la vivienda y urbanismos de reciente creación y el plebiscito, "arma decisiva de un pueblo y de una clase trabajadora revolucionaria". Denuncia como "el comunismo internacional y la derecha oligárquica y feudal se han unido en Chile para frustrar el proceso y el desarrollo de la revolución en libertad en Chile. Expresa que la Confederación Latinoamericana de Sindicalistas Cristianos comparten plenamente "los anhelos y planteamientos sobre la integración latinoamericana que ha hecho el presidente Frei.

ES UN HECHO



Arctic II, una abequeada del nombre inglés Arctic Research Ice Station II, ha sido abandonada después de cuatro años de ser el puesto más lejano de los Estados Unidos. La estación estaba en un enorme témpano de hielo. Cuando se establecieron en ella en 1961 estaba a 3,2 kilómetros de ancho por 6,4 de largo. Para mediados de mayo de 1965, al ser abandonada había navegado a la deriva por más de 8,000 kilómetros en el océano Ártico con rumbo hacia las aguas heladas del Atlántico entre Groenlandia e Islandia. Los técnicos establecidos en el Ártico estudiaban meteorología, la vida marina, la formación, movimiento y separación del hielo y otros fenómenos. Las muestras tomadas del fondo del océano Ártico contenían los restos de animales marinos tropicales de la prehistoria.

Alemania Federal pierde estabilidad económica

BONN, 19 (INTER PRESS SERVICE).— Los resultados de una reciente encuesta efectuada por el Instituto Federal de Investigaciones Públicas, sobre la actitud del consumidor ante la actual situación, son reveladores.

El aumento de precios durante 1965, las invitaciones por parte del Gobierno a la moderación en el consumo, y las reducciones en el presupuesto, entre otras cosas, parecen haber sacudido seriamente la confianza pública en la estabilidad económica del país. Según la encuesta, uno de cada tres ciudadanos, se lamenta que vive económicamente peor que el año pasado, lo que hace redoblar el número de descuentos con respecto a un anterior encuesta— por otra parte el 84 por ciento de los consultados, miran con pesimismo el futuro y esperan nuevos aumentos en los precios y un retroceso en el desarrollo económico general. Mientras el estado necesita dinero y promueve el ahorro concediendo premios para los depósitos a largo plazo, el porcentaje de los depositantes ha bajado del 27 al 19 por ciento. Así mismo se está haciendo un esfuerzo para estimular la formación de propietarios entre los obreros, lo que frena al mismo tiempo el exceso de consumo y la disponibilidad de dinero, lo que permite al estado estabilizar la moneda. En varias fábricas, siguióse el predilecto anterior, los obreros trabajan una hora extraordinaria a la semana, cuya remuneración pasa directamente a una cuenta especial libre de impuestos y tasas sociales con la finalidad de formar un fondo para la construcción o adquisición de vivienda.

Se advierten signos de estancamiento en plan de desarrollo económico en Ecuador

Quito, 19 (Inter Press Service). (Por José María Egas).— Pese a las innumerables declaraciones oficiales sobre un supuesto desarrollo equilibrado de la economía nacional, existen datos alarmantes que han trascendido a la opi-

nión pública, rompiendo el hermetismo de las esferas gubernamentales. El mismo plan de desarrollo, adoptado formalmente por la Junta Militar de Gobierno, después de su estudio y aprobación en Washington, ha experimentado serias disminuciones en varios de los programas contemplados originalmente. El ministro de finanzas afirma que por razones de carácter presupuestario, el plan de desarrollo tiene que someterse a algunos reajustes sin señalar concretamente su naturaleza. Esta inestabilidad en la ejecución de los programas decenales, cuyo balance de estos dos primeros años se ignora, es ratificada en cierta manera por el CIAP, según las conclusiones recientemente a-

probadas por un sub-comité especial reunido durante tres días en Washington. Respecto a la situación fiscal del país, se nota que esta "exige medidas inmediatas, tales como el control sobre el aumento de los gastos corrientes el mantenimiento de las prioridades de inversiones fijadas en el plan nacional de desarrollo y un control del presupuesto".

Al mismo tiempo el CIAP considera que "una ayuda financiera exterior considerable será necesaria" para que el país pueda "estabilizar su economía y ampliar su mercado bananero". Esta medida se recomienda sobre todo por el déficit en la balanza de pagos, que asciende a 44 millones de dólares.

El "Cáncer de los fumadores" en mu

Estudios de médicos alemanes complementan el Relato Terry. Favorece la nicotina la producción de un infarto cardíaco?

Heidelberg.— La hipótesis tan calurosamente discutida de si el cáncer pulmonar puede ser originado o, por lo menos, favorecido por el humo de cigarrillos, fue ahora apoyada por comprobaciones estadísticas efectuadas por dos médicos alemanes. Ya hace algunos años se había esperado poder probar que también en las mujeres existe una relación directa entre la costumbre de fumar y la producción del cáncer pulmonar. Es esta la tesis que los dos médicos de la Clínica Universitaria de Heidelberg, Dr. Ott y Dr. Daum, quieren probar a base de material estadístico. El primer resultado de sus investigaciones es que el cáncer pulmonar sólo aparece, normalmente, después de haber fumado el individuo durante veinte años. Este período se observa, con pequeñas variantes, tanto en hombres como en mujeres en cuanto se trate de fumadores consuetudinarios.

Según la estadística de los cirujanos de Heidelberg de cada mil mujeres en la Alemania Occidental mueren a consecuencia de un cáncer pulmonar siete. En los últimos veinticinco años el cáncer pulmonar, antes de la guerra una enfermedad bastante rara, aumentó en 275 por ciento en los hombres y en 61 por ciento en las mujeres.

En la República Federal de Alemania a seis casos fatales de cán-

cer pulmonar en hombres corresponde sólo uno en mujeres. Estudiando y analizando intensamente toda la literatura médica, los dos especialistas de Heidelberg consiguieron verificar que en el año 1950 se registraron 74 casos de cáncer pulmonar. La relación entre hombres y mujeres fue de 2,7:1. En 1925 no alcanzó ni siquiera el uno por ciento el número de las mujeres que fumaban ocasionalmente. En 1930 las fumadoras reclamaron el 4 por ciento. El vicio se propagó vertiginosamente y en 1950 la cuota ya era del 58 por ciento. Las consecuencias de esta evolución estarán patentes sólo en 1970. Hoy se enferman de cáncer pulmonar principalmente mujeres que fumaban ya en 1945 o antes.

Es cada vez mayor el número de los médicos alemanes y extranjeros que apoyan la tesis del efecto nocivo y de las consecuencias graves del cigarrillo. En los países altamente industrializados la más frecuente causa de muerte son enfermedades del corazón o del sistema circulatorio. El número de las víctimas del infarto del miocardio aumenta de día en día. Indudablemente figurarán entre las principales causas la alimentación excesiva y la falta de movimiento. Sin embargo, las estadísticas prueban que la mortalidad a consecuencia de infarto del

miocardio es dos veces más que entre los fumadores. La mayoría de los casos de infarto de los vasos de los hombres se registran ahora con que el 40 por ciento de los hombres intensos y más pesados muy probable que tenga más que ver con la creencia. Significaría que mujeres ya estarían en el dominio de las estadísticas de los fumadores.

EL ESTOMAGO DEBE ATEN

Muchas personas no portancia al exceso de las digestiones. Las comidas lentas y digestivas, despierta y activa ignorando que estas síntomas pueden ser de trastornos mayores (las mayores y bajas) tomando una medicina de ULKAND (las comidas o ULKAND de acidez).

Integración regional fue analizada por el ministro brasileño Campos en Chile

Santiago, 19 (INTER PRESS SERVICE).— La integración regional latinoamericana, la multilateralización para asegurar las inversiones extranjeras entre la industria chilena y brasileña, la comercialización del cobre y manufacturas dentro del área de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio, han sido los temas considerados en Chile por el ministro de planificación de Brasil, Roberto Campos.

Sobre la inflación señaló que antes del movimiento de marzo de 1964, que depuso a Goulart, el alza del costo de la vida era de un 144 por ciento. Nueve meses después de instaurado el régimen de Castelo Branco, el índice bajó al 45 por ciento.

Brasil, planteó como ha hecho Chile—expresó— cuatro reformas básicas: agraria, tributaria, habitacional y bancaria. Más adelante pondrá en marcha las reformas administrativas y educacional.

"problemas del Brasil" En conferencia de prensa se refirió a aspectos de su visita a Chile, a los problemas actuales que enfrenta el gobierno de Castelo Branco, inflación, estagnación económica, balanza de pagos y agitación político-social.

FALTA DE INFORMACION Campos analizó la falta de información que hay en Chile sobre la realidad brasileña. Textualmente, dijo "He podido comprobar

que en Chile", principalmente algunos sectores extremistas tratan de generalizar una imagen deformada de la realidad brasileña. Y esta situación se ha visto favorecida, por una parte por la crisis que afectó al país y por la falta de información adecuada que se dispone en algunos sectores chilenos. Esta misma situación tiene su compartida en Brasil donde sectores ultrarrealistas quieren deformar la realidad chilena, calificando las medidas de desarrollo como de inspiración socialista. "Sin embargo, a nivel de gobierno, por ambas partes, esta situación es muy diferente. Ambos están realmente compensados de las tareas que se realizan para lograr un mejor standard de vida, a través del decisivo impulso al desarrollo económico."

Bolivian Power Company Limited

Se permite informar al público que tiene dos vehículos en venta; 1 vagonera Internacional para 8 pasajeros Modelo 1957 Placa 58794, tracción en las cuatro ruedas y 1 vagoneta Plymouth Modelo 1955 Placa 50617; ofertas y mayores detalles Superintendencia (Montes Esq. Uruguay).

La Paz, 12 de enero de 1966

NO SERA CANDIDATO

En forma enfática el ministro de planificación brasileño declaró que no será candidato a la presidencia de la república en su país. Indicó que desde el momento en que había encabezado la lucha antinflacionista y el sistema de desarrollo económico de Brasil había renunciado a la ilusión política.

Empresa Editora "Novedades" Ltda.

Ex-Empresa Industrial Gráfica E. BURILLO

Anuncia a sus clientes y amigos que ha trasladado sus instalaciones Gráficas al nuevo local de la Avenida Simón Bolívar Nº 1825.

TELEFONOS: 12110 y 21865

La Paz, 15 de enero de 1966.

MÁS ALEGRIA EN SUS FIESTAS con Mistura y Serpentina

Buena Bonita Barata

B.B.B.

Plaza Ve No. 10

Caja de Pensiones Militares

Se comunica a las viudas de Suboficiales, Clases que deben presentar sus expedientes y tarjetas de las Pasivas del Ministerio de Trabajo, plazo hasta Enero, (Av. Camacho No. 1324).

La Paz, Enero de 1966

H. Municipalidad de La Paz

COMUNICADO DE LA POLICIA URBANA

Se comunica a los comerciantes minoristas y general, que la Feria Franca que se venía realizando normalmente en la Av. Montes, se trasladará a la Av. Bolívar (Mercado Camacho), durante los días de la Alacitas.

La Paz, 17 de enero de 1966

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

MICRONOTICIAS

VIETNAME, LAOS, 19 (AP).- Amantes a quienes se in-

OKIO, JUEVES 20 (AP).- Un

ANBERRA, AUSTRALIA, 19

AMA, JUEVES 20 (AP).- Los

AMA, 19 (AP).- Entró hoy en

FLORIDA, 19 (AP).- La

EN LA ARGENTINA:

La Alianza Peronista se apoderó de la sede central del Partido Justicialista



El ex-dictador argentino Juan Perón, se sienta en un café madrileño el 12 de enero; su acompañante es José Crespo Martínez, suegro de Perón.

BUENOS AIRES, 19 (AP).- Un grupo de hombres dirigido por

Kelly dijo que con esta operación

Poco antes del incidente, 18

Unos testigos dijeron que una

Los dos grupos, rivales encon-

La crisis llegó a la Confederación

El alto mando de la CGT debía

Presidente Díaz Ordaz arribará hoy a Panamá

PANAMA, 19 (AP).- El presidente

Es el segundo mandatario mexicano

La visita de Díaz Ordaz, que

Juarez estuvo en Panamá

En los tiempos actuales se ha

entre Panamá y México. A

El alto mando de la CGT debía

La visita de Díaz Ordaz, que

Juarez estuvo en Panamá

En los tiempos actuales se ha

TIROTEO EN DOMINICANA

SANTO DOMINGO, 19 (AP).- León

Un vocero en el hospital "Padre

Los amigos de la familia dijeron

El hijo es miembro de la Guardia

PAULO VI ANALIZO UNIDAD CRISTIANA

"Ciudad del Vaticano, 19 (AP).- Su

Sin embargo, agregó en un discurso

El Sumo Pontífice habló sobre la

Continúan manifestaciones contra política económica del gobierno en Indonesia

YAKARTA, 19 (AP).- Estudiantes

Millares de estudiantes desfilaron

También pidieron la disolución

grupo de estudiantes que lo visitó

En octubre pasado los comunistas

Los estudiantes concentraron su

aparentemente no se proponían

POR RENOVACION TOTAL DE STOCKS, LIQUIDAMOS

Table with columns for item description, price in Bolivian Bolivianos (Bs), and weight in meters (el mtro.).



Espera que sus hijos, en esta nueva etapa de superación

El principal sostén de la economía boliviana, debería

El propósito actual de la administración de CO-MIBOL,

LANIFICIO BOLIVIANO DOMINGO SOLIGNO S.A.

Constitución Final

Casilla 708 - LA PAZ

Intempestivo paro laboral en las minas de Siglo XX

Siglo XX, 17.- En la mañana de hoy, repentinamente los trabajadores de la anotación de pulperías Siglo XX, paralizaron sus labores.

Los empleados dan a entender que la empresa no quiere reconocer ningún sobretiempos y que, al contrario han sido recargados en sus deberes. Manifiestan que antes del mes de junio del pasado año, cada anotador atendía a 115 personas por día y que al presente se les ha encargado a 160, pidíéndoles además que todo el trabajo se debe realizar solamente en las horas reglamentarias de trabajo.

Los anotadores, de acuerdo a disposiciones de la empresa habían cumplido con el trabajo de las 8 horas reglamentarias y que el trabajo no había sido concluido y que por este motivo, hoy por la mañana el Co-administrador de pulperías de la empresa los había arrojado a la calle. Denuncian además que la respuesta, en la Administración de Pulperías, ante cualquier reclamo, es: "El que no se siente conforme que se vaya".

Otro de los anotadores, hizo notar que la empresa quiere responsabilizarse de las dudas de

los galleros y de los trabajadores que se extralimitan en el cupo. Explicaba que, el hecho de que los trabajadores salgan deudores se debe al escaso margen de cupo. Cada trabajador tiene como límite diario de 7 pesos y solamente en el cupo semanal la empresa da artículos por más de 22 pesos o sea el triple de cada día y que en los de más cupos diarios siempre se pasa del límite y que es lógico que muchos trabajadores salgan deudores. En el caso de los galleros la empresa ha instruido no darles pulpería, lo que para nosotros es inhumano, dicen los anotadores.

Intervino el Inspector Nacional del Trabajo, Dr. Fernández del Pozo, quien calificó de prepotencia la actitud del co-administrador de pulperías. Posteriormente este funcionario prometió arreglar el asunto con el gerente de la empresa Catavi y se dirigió, conjuntamente los dirigentes sindicales, a la gerencia de la empresa. Mientras tanto los Anotadores de pulperías volvieron a sus trabajos para atender al crecido número de madres de familia que se aglomeraban junto a las ventanillas.

Edificio para la Facultad de Derecho de la "U" Oruro



Oruro, 13 (PRESENCIA).- Las instituciones más importantes de Oruro, están solicitando a las autoridades nacionales del gobierno militar la expropiación del edificio "Patiño" (fotografía) en beneficio de la Facultad de Derecho de la Universidad Técnica de Oruro. El amplio inmueble se encuentra ubicado a la altura del parque "Cas-

tro de Padilla"; consta de 3 plantas.

El actual edificio de la Facultad de Derecho es incómodo. De acuerdo a sus nuevas características, necesita de un edificio adecuado. El bien raíz de la sucesión "Patiño" reúne el espacio requerido.

Con relación a las gestiones de expropiación se ha cursado el telegrama siguiente a las principales autoridades del régimen militar: "Dirigímonos respetuosamente S.E. nombre totalidad instituciones cívicas, sociales laborales, populares Oruro reiterando honorable Junta Militar Gobierno pedido dictación decreto disponiendo expropiación edificio Albina Patiño favor nuestra universidad Consideraríamos igualmente ofensivo para Oruro cualquier preterición humillante para universidad considerando indigna ocupar dicho edificio derivada preensiones extrañas procurar diferir dictación mencionado decreto. Ante semejante actitud antiuniversitaria tendríamos esclarecer responsabilidad sucesión Patiño a la que Oruro no podría agradecer ninguna donación reconocimiento ciudad fue verdadero origen esa inmensa fortuna. Ciframos en reconocido respeto voluntad popular y característico patriotismo S.E. se satisfaga legítima expectativa pueblo orureño dándose solución favorable solicitud legal expropiación".

El telegrama está suscrito por los representantes máximos de las instituciones que se detalla a continuación: Sociedad 10 de Febrero, Unidad para el Progreso de Oruro, Bloque Oruro, Fraternidad 10 de Febrero Club Oruro, Federación de Excombatientes del Chaco, Federación Médica Colegio de Abogados, Colegio de Economistas, Colegio de Jueces, Federación de Odontólogos, Federación de Farmacéuticos y Bioquímicos, Federación de Maestros, Defensores de Boquerón, Federación de Ferrovialarios, Federación de Fabricas, Asociación Departamental de Periodistas Sindicato de Comercio Central, Sindicato de Grace Federación Universitaria Local, Federación de Estudiantes de Secundaria, Chóferos San Cristóbal Sindicato de Transportistas de Huanuni, Asociación de Transportistas de radio urbano, Asociación de Transportistas de Combustible, Federación de Cremiales, Federación de Padres de Familia, Comité de Etnografía, Folklore, Asociación de Trabajadores de Radiodifusión Radio el Cóndor, Radio Universidad, Centro de Unidad Carangas, Grupo de Scout 4, Presidente de AMIG, Socorros Mútuos

El nuevo líder sindical minero de Siglo Veinte

Por VICTOR FERNANDEZ COCA

Siglo XX, 19 (PRESENCIA).- En el ambiente sindical de la minería nacionalizada ha surgido un nuevo líder como mismo dirigente de los trabajadores de Siglo XX, se trata del obrero René Chacón más de edad, 23 de los cuales ha pasado trabajando en la empresa Catavi.

Comenzó a trabajar cuando tenía 12 años de edad y fue testigo de la masacre de Catavi de 1942 y siete trabajó fuera de la mina y los 16 restantes en los socavones del cerro Juan del Valle.

Como persona es muy tratable, no demuestra la prepotencia de los caciques del pasado. Aunque actualmente es secretario general, se considera siempre un trabajador más de la empresa. Es más, cumple sus funciones de dirigente fuera de sus horas de trabajo. "Aunque me declaran en comisión", dice Chacón, permanecería el mayor tiempo posible junto a los trabajadores, además de que pediría a dirigentes del exterior permanecer junto a sus representados.

Encontrar a Pimentel en su despacho era muy difícil, porque estaba metido en problemas de desocupados, deportivos, políticos, de cooperativas, en fin se dedicaba a todo. En cambio Chacón, se concentra estrictamente a sus labores de dirigente y es muy fácil encontrarlo en su oficina.

Su lenguaje para hablar con los trabajadores, es sencillo, aunque tiene el tono de los caciques de ayer, no da muestras de ser demagogo. Eso se pudo observar claramente en un pasaje del día de su elección, cuando dijo a sus compañeros que el permiso era solamente para dos horas y que se habían extralimitado y que sin embargo deberían volver a sus trabajos. Muchos trabajadores especialmente aquellos fomentados por la demagogia de ayer, rechazaron la idea. Chacón les salió al frente con un razonamiento lógico, poco común en los caciques. "Compañeros es necesario volver a los trabajos si no queremos perder la mina y llevar más hambre a nuestros hogares. Además, si hoy no volvemos, va a ser difícil conseguir permiso en otra oportunidad". Las rechiflas callaron y se vieron más de un millar de mineros con rumbo al socavón.

René Chacón, actualmente es el niño mimado de los dirigentes de la Federación de Mineros, porque, como todos deben darse cuenta, en gran parte depende de él, su permanencia en la máxima organización sindical de los mineros. No es extraño saber que uno y otro quiera ganarse su simpatía, dándole algunos consejos, muy especialmente Pimentel, que no se siente conforme con tener a otro hombre sentado en el sillón que ocupó por una década. Chacón, sin embargo, quiere mantener su independencia y corregir los errores del pasado.

Sus adversarios explotan su posible tendencia democrática cristiana. Preguntado sobre el tema dice: "Mi partido no interesa a los



René Chacón, 35 años de edad, es el nuevo líder de los mineros de Siglo XX. Su propósito es mantener una línea netamente sindicalista al margen de toda política.

trabajadores, no he sido elegido dirigente como político, sino como trabajador".

Será la administración de este año, que nos dé la pauta final sobre el nuevo dirigente de Siglo XX, que se hace cargo del sindicato más grande del país y en los momentos más difíciles. Al momento más grande del frente presente, Chacón tiene al frente el problema salarial de los compañeros, la incompreensión de Comibol que indirectamente coopera con sus adversarios y sobre todo una masa fomentada durante 10 años por los demagogos que a todo decían sí, aunque la empresa se fuera al bombo.

PREFECTURA INAUGURO UNA

Oruro, 18 (PRESENCIA).- La Prefectura del Departamento, hoy entregó nuevas dependencias a un local de 13.900 metros cuadrados, habilitado para el uso en edad preescolar. En el edificio del Estado, liberados los funcionarios del servicio hipotético en más de 10.000 metros cuadrados. En la fotografía PRESENCIA, el Prefecto en el momento de la entrega del servicio a él, el señor Luis A. G. Jefe del Distrito, Cnl. Gava Rojas por su ingenuidad y problemas de reconocimiento de las autoridades departamentales anuncio del Prefecto solicitado al gobernador ratificado es esta consagración al en bien de Oruro.

ASIB DE SANTA CRUZ PROTESTA

La Regional de Acción Sindical Santa Cruz protesta gentes fabriles se prestaron a desfilo de una empresa. "Estre" Acción Sindical para en estado de que contra cualquier cometa.

La trabajadora miembro del sindicato, fue expulsada por una presión de los dirigentes de la briles de Santa Cruz de los ceños protestantes. Tioherra y anti por los dirigidos prestan su apoyo a "Estrella" la trabajadora de

¡Tres plumas Parker que hacen las tareas escolares más placenteras!



Parker 45 Convertible



Plumilla de oro sólido de 14K. Se llena de un tintero o se carga con cartuchos de tinta.

Parker SUPER 21



Lujosa apariencia con muchas de las exclusividades de Parker. Tapa lustraloy y prendedor cromado. Gigante reserva de tinta. A precio adecuado para estudiantes...pero con el positivo valor de los productos Parker.

Bolígrafo Parker T-Ball



Montadura de Acero Inoxidable. Escribe maravillosamente sin tener que presionar. Hasta más de 80.000 palabras con el mismo repuesto. Le brinda formidable servicio y su precio es excepcional.

PARKER—Fabricante de las plumas más solicitadas del mundo
PEDIDOS A LIBRERIA "LA JUVENTUD"
 Casilla 123 - COCHABAMBA
 De venta en todas las buenas librerías del país

PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO
 ASESORIA JURIDICA
 POTOSI - BOLIVIA

Convocatoria a propuestas para la construcción del Teatro "IV Centenario"



La Prefectura y Comandancia del Departamento voca a propuestas por Resolución de la Junta Departamental; a todas las firmas cinematográficas legales o personas particulares, para la construcción del "IV Centenario", sujetas a las siguientes especificaciones:

PRIMERO.- Se ofrece la construcción del "Cine-Teatro", por un plazo mínimo de 4 años computables a suscribir la escritura de contrato, sin derecho al alquiler mensual de \$b. 5.000,00 que debe pagarse por trimestres adelantados en la cuenta corriente Central de Bolivia; debiendo correr por cuenta de los impuestos nacionales, departamentales, municipales o los que posteriormente se establezcan sobre espectáculos.

SEGUNDO.- A tiempo de suscribir la escritura se entregará el equipo cinematográfico, muebles e inmueble en perfecto estado de funcionamiento de acuerdo a inventario levantado a efecto, que los interesados en las mismas condiciones y de acuerdo a la escritura a faccionarse. Además, se especifica que se realizarán sobre obras menores dentro del término que serán de beneficio del Teatro sin reembolso.

TERCERO.- Los proponentes o proponente debiendo de calefacción central y especial previo Prefectura y el adjudicatario sobre el precio, calificación este servicio con los alquileres a su cumplimiento debe instalarse a los noventa días de firmado.

CUARTO.- El adjudicatario debe obligarse a proveer de primera calidad, sometiéndose a la supervigilancia de Espectáculos; y observar el Reglamento correspondiente y otros que se dictaren sobre el particular. Derecho de disponer el Teatro por parte de la Prefectura sin retribución alguna para actuaciones culturales.

QUINTO.- Los proponentes deben ofrecer como garantía de las propuestas la suma de \$b. 5.000,00, en la forma de un uno de los Bancos de Bolivia, a título de pre-puesta. Ofreciendo igualmente una garantía 100% equivalente de la máquina proyectora, butacas, cortinajes y otros que se fijarán, en el momento de suscribir la escritura matriz.

SEXTO.- La Prefectura del Departamento o la Comandancia del Departamento, podrá declarar la nulidad de la convocatoria o del contrato a suscribirse, sin perjuicio de la responsabilidad administrativa.

SEPTIMO.- La Prefectura del Departamento y la Comandancia del Departamento, podrá declarar la nulidad de las propuestas que reúnan las mismas condiciones que la "puja abierta".

OCTAVO.- Las Propuestas deben presentarse en General de la Prefectura del Departamento de Potosí en el papel sellado correspondiente, timbrado de la cantidad que indique la presentación de la propuesta hasta el 15 de Febrero del presente año.

NOVENO.- Las demás cláusulas de seguridad y garantía al cumplimiento del contrato se estipularán respectivamente.

Potosí, 11 de Enero de 1966.

P.O.S.

Lic. Juan Gutiérrez Lazaño SECRETARIO GENERAL DE LA PREFECTURA

¡ASI YA NO!... ¡AHORA CON LA AUTOMATICA

MAQUINA DE TEJER AMORETTO

La única máquina que hace cientos de puntos y variados combinados. Usted no necesita ninguna enseñanza para hacer el punto y bordado que desea, su máquina automáticamente le hará sola. Pida demostraciones. Disponemos en dobles y sencillas, para ventas por mayor y menor.

Distribuidores exclusivos para Bolivia

"LA PORTENA"

de Humberto Rocha y Cia.

ORURO: La Plata 1475.- Casilla 610.- Teléfono 51169.
 Distribuidor en La Paz: Casa NEMER, Jenaro Sanjines 367 Edif. Chain.
 Distribuidor en Cochabamba: Hugo Burgoa, Ecuador 3407.
 Distribuidor en Potosí: Julio Cruz, Casa La Estrella, Bolívar 90.
 Distribuidor en Sucre: Amalia Caballero, Junín 937.

EL CRISTAL CON QUE SE MIRA

Muchos otros consideran posible que, en las próximas elecciones, algunos grupos repitan las tácticas de engaño hicieron posible la obtención de ciertos resultados vicios por diez mil a cero, que de ahora conservamos el recuerdo. Por ello, desean que el nuevo Estatuto Electoral incluya algunas modificaciones que impidan aquellas tácticas y coloquen en un pie de igualdad, siquiera relativa a todos los partidos, apoyen ellos a candidaturas seminales o se hallen en la oposición. Se desea, en el fondo, que los resultados electorales sean fiel trasunto de lo que sea el pueblo, objetivo éste con el cual se hallan de acuerdo las autoridades.

Uno de los puntos de mayor discusión es el de la papeleta multicolor y multisigno que reemplazaría a las papeletas pendientes que antes se usaban. De este modo, el Establecimiento encargado de suministrar las papeletas a un costo menor, evitaría la mala práctica de que se desechaban, se tiraban o se quemaban, cuando sólo una papeleta podía ser introducida en el campo (no olvidemos que recientemente, algunos dirigentes campesinos han amenazado que no admitirán que delegados de ciertos partidos pue-
ran hacer libremente su campaña electoral).

Cada papeleta llevará los distintos colores y significados que cada persona podrá indicar fácilmente el partido que desea. Se ha dicho, por los favorables al antiguo sistema, una innovación introducida ahora ocasionará serias dificultades y confusión, sobre todo entre los analfabetos. Este punto no tiene la menor consistencia pues se basa en la idea de que los analfabetos y especialmente los campesinos no entenderán el nuevo sistema, tan sencillo, aunque ya explicado durante cinco meses. Estos supuestos de los campesinos les hacen el favor de comenzar a considerarlos demasiado tontos.

En el fondo, se trata de conveniencias propias de los grupos y poca más. No se quiere ir a un sistema que es claramente el mejor. La solución se encara con un criterio esencialmente táctico. Por ello, los partidos que integran un grupo no más o menos oficial, defienden unánimemente la papeleta antigua, la defienden inclusive quienes han tenido que ser de opinión al respecto, borrando hoy con el codo, lo que algunos meses escribieron con la mano.

En cuanto a los partidos opositores, sostienen la papeleta multicolor y multisigno. Eso les conviene, pero, al mismo tiempo, nos parece lo más adecuado para resolver uno de los temas que mayores consecuencias puede tener para los grupos electorales.

Es hora que los políticos, dando muestra de su seriedad, cambien sus pareceres, según están en la oposición al gobierno a un paso de éste. Tales cambios implicarían una carencia de convicciones firmes y han sido uno de los fundamentos para que no tengamos gobiernos democráticos: una cosa se pide desde la oposición, otra se practica en el poder. Es relativismo no pueden ser admitido quienes como hoy lo hacen todos los políticos invocan unánimemente los más altos principios.

Podemos concluir con aquella costumbre de verla del color del cristal con que se mira. Como sucede en el caso de las papeletas, que ha servido para demostrar que políticos de opiniones multicolores y multisignos.

LA POLITICA HOY

Cada vez es más claro que el MNR y el PRIN están en acuerdos para realizar una labor política de conjunto. Ahora se anuncia que se realizará una reunión entre los grupos Paz, Lechin y Siles en el norte argentino. A esa reunión de líderes de estos grupos se le denomina ya "convención" del MNR.

Y los acuerdos no son sólo en el nivel de alta dirección. Los hay también en los niveles medios y en diversas partes del país. Parece que de parte de algunos dirigentes del PRIN existe el propósito de mantener estos acuerdos en reserva, por lo menos relativa, mientras se concretan contactos que mantienen con otros partidos y para que los arreglos con el MNR no obstaculicen estas conversaciones.

Por otro lado tanto PRIN como MNR están manteniendo una labor conjunta con el Partido Comunista en sus dos ramas y con el grupo que también tiene sus dos ramas. En este sentido se han emitido documentos conjuntos bajo el nombre de un Comité. Documentos de este Comité lenguaje marxista.

Mientras tanto se ha notado una adversa reacción en la opinión nacional frente a los partidos del frente barrenderista. Todos ellos, unánimemente, se han opuesto a la garantía que da de elecciones libres la papeleta única multicolor y multisigno. Estos partidos cuando eran opositores sostenían que no había posibilidad de democracia sino con este sistema. Ahora que están en el grupo oficialista sostienen lo contrario. Y el PRA, uno de los propulsores de la papeleta multicolor en el comité del pueblo, la presentó como solución. La defendió y luchó para que se impusiera como criterio de todos los partidos. Entonces se había ya convocado a elecciones y el lapso entre esa defensa y las elecciones era menor que el que hoy ahora se ha producido. El argumento de que 6 meses es poco para implantar la papeleta multicolor, esgrimida ahora por el PRA, no la ha observado, pues, sino protestas de los otros partidos.

Pese a que el MPC ha emitido un comunicado diciendo que su dirigente Franz Ondarza ha renunciado a la secretaría privada del Presidente Ovando, dicho dirigente sigue ejerciendo sus funciones y sigue haciendo abierto uso de la papeleta multicolor en viajes políticos, asistiendo a proclamaciones y firmando documentos de respuesta y ataque a otros partidos.

POLITICOS

La solución integral para el aprovechamiento del río Pilcomayo, según estudios técnicos realizados, tanto por la Comisión Técnica Mexicana como por otros especialistas, radica en la construcción de una represa en territorio boliviano, que regule el caudal del río, actualmente muy variable en las épocas de crecidas y de magras. La regulación del río permitirá que el caudal promedio, sea utilizado todo el año, en forma racional y de acuerdo con un plan técnico. Para este objeto, Bolivia, Argentina y Paraguay, podrían coordinar un plan conjunto, o ejecutar las obras en común para un beneficio también común.

De acuerdo con el criterio de que es necesario que los países interesados en el río Pilcomayo emprendan una política de beneficio mutuo, el 10 de febrero de 1941, en la ciudad de Buenos Aires, se suscribió un Acuerdo entre Argentina, Bolivia y Paraguay, mediante el cual los tres países conviniere en constituir una comisión técnica tripartita "para que está de pie y proyecte un Convenio" en el cual se contemplen estudios técnicos y cálculos aproximados de costo de las obras "para el aprovechamiento de las aguas del río Pilcomayo y para intentar su navegación aunque sólo fuera en determinadas épocas del año, así como para reglamentar la pesca, el riego o el uso industrial de sus aguas".

El acuerdo mencionado, ha sido impugnado en varias oportunidades por ser contrario a los intereses nacionales, ya que se reconoció tácitamente en favor de la Argentina y el Paraguay. "derechos de dominio sobre el río Pilcomayo, que aquellas repúblicas nunca jamás lo tuvieron ni lo ejercieron antes". Por otra parte, se sostuvo que el río Pilcomayo, al no ser navegable, no tiene el carácter de río internacional, y por tanto, el propietario del curso superior "es dueño absoluto de disponer de su libre arbitrio de las cantidades e hidrocaracterísticas para satisfacer sus múltiples necesidades" (1).

La afirmación de que con la suscripción del Acuerdo de 10 de febrero de 1941 se ha comprometido la soberanía nacional y los derechos bolivianos en el río Pilcomayo, no tiene asidero de ninguna especie.

SINDICAL

Una publicación periódica de la FSTMB califica de "divisionistas" a los trabajadores mineros de base que en asambleas generales censuraron duramente la actuación sindical de los dirigentes que formaban parte del fútilo Comité Ejecutivo de la Federación Minera o desconocieron a éstos como dirigentes de esa entidad.

Es una vieja táctica de los extremistas la de responder con insultos o adjetivos a quienes les echan en cara cargos justificados.

Para los extremistas y demagogos la unidad sindical consiste en el sometimiento silencioso de los trabajadores de base a sus dictados que responden a intereses políticos o personales y en la ausencia del libre juego democrático en las asambleas sindicales.

Durante muchos años esos dirigentes manejaron a sus organizaciones sindicales como cosas de su propiedad, adueñándose de cargos sindicales claves desde los que imponían su voluntad que no podía ser discutida por los afiliados. En las asambleas sindicales sólo podían hacer uso de la palabra sus adictos, negándose ese derecho a los otros.

Los resultados resolutivos y proselitistas que éstos eran generalmente fabricados por ellos; los trabajadores de base no eran consultados previamente sobre su contenido, cual exige el ejercicio de una sana democracia sindical. Al amparo de esa tiranía sindical inconvertible, los extremistas y demagogos

Censura a ex-dirigetes mineros

dirigentes cometieron muchos abusos con los trabajadores. Recordemos sólo las malversaciones de dineros sindicales y el hecho públicamente denunciado de un ex-cuadro de los auténticos trabajadores desocupados la inscripción en un partido extremista como condición para ser admitido como trabajador minero.

Estos y otros hechos anti-obreros y anti-sindicales fueron enrostrados por los trabajadores de base a esos cargos que pretenden seguir explotando políticamente a los auténticos trabajadores. Si esos cargos fueron formulados en asambleas sindicales, quiere decir que los trabajadores mineros están libres de la tiranía sindical que se les había impuesto desde arriba, tiranía que había pisoteado su derecho de libre expresión.

La reproban de los actos sindicales de esos dirigentes así como el desconocimiento de éstos, quiere decir que los trabajadores mineros desean una nueva estructuración del sindicalismo minero que fuera destrutturado precisamente por esos dirigentes.

Esos esfuerzos son dignos de aplauso y apoyo. Los trabajadores mineros desean un sindicalismo independiente, libre y democrático. Eso quiere decir que el sindicalismo minero se convertirá a otra vez en apéndice de ningún partido y que sea libre del control estatal. En ese empeño los trabajadores mineros deben persistir.

C.A.

Observaciones a Estatuto Electoral

Por CARLOS TOVAR GUTZLAFF

El Decreto-Ley promulgado el 30 de abril de 1965, que regirá la elección de los Poderes Ejecutivo y Legislativo, merece las siguientes consideraciones:

1.- Dicho Decreto revela el propósito evidente de imitar al Poder Judicial en campañas políticas, lo cual compromete su independencia. La Ley Electoral debe prescindir de los Magistrados y Jueces, de manera que sólo las Cortes Electorales Nacional y Departamentales conozcan de las nulidades de elecciones de diputados, senadores y municipales y el Congreso las de elección de Presidente y Vicepresidente de la República.

Por haberse desperdiciado un año de modo que para los próximos comicios podría salvarse el problema disponiendo que la Cédula Electoral lleve toda la filiación del ciudadano y una fotografía (art. 35). La dolorosa experiencia que tenemos, es que el fraude electoral se inicia precisamente con la obtención incontrolada de la Cédula Electoral; esto hay que remediarlo si queremos progresar institucionalmente.

2.- La imparcialidad de las elecciones debe garantizarse a través de los organismos electorales. No estando en funciones el Legislativo, deben integrar las Cortes personas que designen los partidos políticos y no el Poder Ejecutivo, porque en caso contrario éste tendrá tres representantes. Los jueces deben garantizar la imparcialidad en el acto electoral. Por otra parte, no existe justificación alguna para que la Corte Nacional esté integrada por la Confederación Nacional de Profesionales (arts. 11, 12 y 121). Tampoco se puede aceptar que las Cortes Departamentales estén prácticamente bajo el control del Ejecutivo como lo establecen los arts. 25 y 221.

3.- En plebiscitos anteriores, los partidos políticos sufrieron el escarnio de la imposición de colores de papeletas no existentes en plaza y que sólo pueden ser teñidas por una empresa a precios elevados. El inciso 5o. del art. 21 debe modificarse con este texto: "Cada partido elegirá el color que estime conveniente de entre los colores que la Corte Nacional garantice existir en el comercio de la ciudad de La Paz". Lo importante es que cada partido elija el color distintivo y no reciba pasivamente la imposición de colores.

4.- Es posible que no puedan extenderse los carnets de identidad, que servirían de carta de ciudadanía, aunque fuera lo ideal,

mir papeletas de sufragio en las que se encuentren todos los colores elegidos por los partidos con más sus signos y siglas, el casillero del voto en blanco, con posibilidad de ser despendidos para su ensobramiento en el momento del sufragio. Estas papeletas serán entregadas por el Presidente de Mesa conjuntamente con el sobre a todo elector que se haya identificado.

9.- El inc. 5o. del art. 134 no está acorde con la estructura del Decreto Ley que se comenta, pues al hablar de "casillas" en las papeletas de voto olvida que ello es sólo posible en el caso de la papeleta multicolor, multisigno y única cuya implantación garantiza la libre y democrática elección.

10.- El art. 135, inc. 5o. debe ser modificado estableciendo que será la Corte Nacional Electoral la que conozca de las nulidades de elecciones, excepto las referentes a elección de Presidente y Vicepresidente, que corresponde al Congreso; pero, de alguna manera se debe dar intervención a la Corte Suprema para preservar su absoluta independencia.

11.- Es necesario evitar la reelección de los señores por mas de tres días en poder de los notarios, ante todo de los de las provincias, pues en ese tiempo cuando los sufragios son sustituidos, suplantándose la voluntad del pueblo. Sabemos que en los Asientos Electorales de apenas cien habitantes aparecen sufragando 2,000. En esa ocasión se produjo el caso de un ciudadano que el 1er. día de mayo del art. 140 debería complementarse indicando que el cómputo en las Cortes Departamentales se hará im-

(Pasa a la página 8)

LAS AGUAS INTERNACIONALES

II
EL RÍO PILCOMAYO
Pilcomayo nace en territorio boliviano. Discurre por Sudamérica y desde D'Origny hasta el límite argentino, sirve de límite entre Bolivia y la Argentina; en su curso, corre entre Argentina y Paraguay. Se trata de un río internacional, en cuyas aguas tienen interés tres naciones. Se hace mucho tiempo, se desearía utilizar las aguas del río Pilcomayo en el regadío de la zona del Departamento de las cercanías de Villa Montes. El 3 de diciembre de 1941, se dispuso...

ARTÍCULO DEL DÍA Por culpa de un puente

ro de Obras Públicas:
El puente visitado por un grupo de industriales de la región de Cochabamba, que desde la inundación de Diciembre de 1941, ha estado en un estado de abandono, que ha causado daños en su término de una extensa región, no se han resuelto ciertos problemas.
Se desearían por un puente sobre el río Yara el uso intensivo paralizándolo todo el transporte desde esas ricas zonas hacia los centros de consumo. Explican que no pueden no producir, que tienen obligaciones bancarias pendientes, en sumándose los gastos y manteniéndose los costos. Que los insistentes pedidos se les ha ofrecido construir un nuevo puente de unos meses.
El puente mencionado, ha sido impugnado en varias oportunidades por ser contrario a los intereses nacionales, ya que se reconoció tácitamente en favor de la Argentina y el Paraguay. "derechos de dominio sobre el río Pilcomayo, que aquellas repúblicas nunca jamás lo tuvieron ni lo ejercieron antes". Por otra parte, se sostuvo que el río Pilcomayo, al no ser navegable, no tiene el carácter de río internacional, y por tanto, el propietario del curso superior "es dueño absoluto de disponer de su libre arbitrio de las cantidades e hidrocaracterísticas para satisfacer sus múltiples necesidades" (1).

TRIDENTAZOS



por LUZ3EL

Un millonario en La Paz

Hoy debe llegar a nuestra ciudad el Sr. Winthrop Rockefeller, que en castellano llegaré decir: millonario. La presencia de un millonario en el país más pobre de la tierra resulta un acontecimiento sensacional, es como si la gorda Anita Eckberg visitara el país de las pléjanas.

Atención Ciudadanos. Ha llegado un millonario de verdad. --Podría yo llegar a ser un millonario como el Sr. Rockefeller...? --Si usted es empleado público y tiene la suerte de ganar 50 dólares al mes, cierre los ojos y haga cálculos: supongamos que de esos 50 dólares no gasta usted un centavo ni en alquiler, ni en comida, ni en nada. Usado guarda ese dinero mes tras mes y ahora al año 600 dólares. Supongamos que puede usted vivir 150 años, ahorraría 90,000 dólares; tendría que vivir 1,500 años ahorrando la misma cantidad, o sea; conseguiría 900,000 dólares, o sea que no habría podido lograr ni el primer millón de los muchos que tiene el Sr. Rockefeller. Claro que esto no podría ser porque al primer mes del experimento, usted habría muerto de hambre.

El Sr. Rockefeller visitará el Palacio de Gobierno y Tiahuanacu. Le gustan las ruinas históricas.

La gente cree que el Sr. Rockefeller enciende sus habanos con billetes de mil dólares. De repente, el Sr. Rockefeller ni siquiera fuma.

Decepción: Hay días en que el Sr. Rockefeller no tiene un dólar en el bolsillo.

Cuando el Sr. Rockefeller visita al médico, el doctor le va auscultando y le dice: --Siente algún "dólar" por aquí...?

Todo parece indicar que el Sr. Rockefeller será muy bien recibido en nuestra ciudad. Será recibido no como un millonario sino como un amigo de Bolivia que pasará unos días de sus vacaciones en nuestro país. Su paso por La Paz enseñará a nuestras gentes que un hombre puede como todos y que lo único que le hace feliz es no preocuparse por el dinero.

Hoy llega W. Rockefeller

Para las 10.30 Hs. de hoy se espera el arribo del magnate norteamericano Winthrop Rockefeller. Rockefeller llegará al aeropuerto de "El Alto" a bordo de un avión de su propiedad, procedente de la ciudad de Cochabamba.

Instantáneamente se trasladará a la residencia donde descansará hasta las doce y media, hora en que se dirigirá al Palacio de Gobierno para almorzar con el Presidente de la Junta Militar de Gobierno.

En las primeras horas de la mañana, retornará a la ciudad de Cochabamba. A último momento se cancela su visita a las ruinas de Tiahuanacu, en cuya restauración está muy interesado. La cancelación se debe a que en la ciudad de Sucre que visitó ayer afectó la altura.

La Dirección Nacional de Turismo había preparado un programa especial que debía realizarse en Tiahuanacu durante la visita del magnate a ese centro de atracción turística.

EXCOMBATIENTES

La Unión de Beneméritos y Excombatientes del Chaco ha reafirmado su lealtad a Winthrop Rockefeller. "Bien venido, Nustre Huesped y Persona Grata a los Beneméritos y excombatientes del Chaco".

La declaración también hace saber que su permanencia en Bolivia le permita conocer la inmensidad y riqueza del país, que justamente se halla privada de derecho al mar".

El 30% de los estudiantes de secundaria de La Paz fueron aplazados el año pasado



Quientos estudiantes del ciclo secundario comenzarán hoy a rendir sus exámenes dentro de un plazo que fenece dentro de cinco días. Una larga fila de estudiantes se formó en la Jefatura del Distrito Escolar de La Paz. Desde las 6 de la mañana se concentraron quienes necesitan una paqueta para poder presentarse ante un tribunal que decidirá si deben pasar o no de curso. En unos casos, la paqueta vale UN peso boliviano y, en otros (como en las Escuelas Industriales) CINCO pesos, por materia.

La espera y la incomodidad contribuyeron al desorden que se agudizó al atardecer, cuando estudiantes desesperados rompieron filas e invadieron las oficinas de la Jefatura que accidentalmente se encuentra a cargo del Porf. Carlos Medina.

El Jefe de Distrito a.i. declaró a PRESENCIA que por disposición del Oficial Mayor de Educación se realizó, ayer por la mañana, una Inspección general de los establecimientos escolares

para controlar el cobro de las libretas y comprobar el desarrollo de la recepción de matrículas en todo el distrito de La Paz. Se informó que en cuatro o cinco establecimientos se había verificado tal cobranza indebida y que las autoridades de Educación habían tomado cartas en el asunto.

El señor Ernesto Silva, en representación del Ministerio de Educación y Cultura, acompañado por funcionarios de la Jefatura del Distrito Escolar de La Paz, recorrió los colegios de la ciudad desde las 8.30 de la mañana. Doce inspectores de la Jefatura se movilizaron ayer. La labor de éstos fue satisfactoria, dijo el Porf. Medina.

Según informes emanados de la Jefatura, 20 colegios fiscales que funcionan en la ciudad acogieron el año pasado a 10.308 estudiantes. Los datos de fin de año arrojan un número de 3.000 reprobados entre los cuales se encuentran los 500 que, favorecidos por el examen de desquite, tendrán opción a intentar vencer el curso mediante una nueva prueba.

Desde el amanecer, los alumnos aplazados formaron cola en la Jefatura Escolar, para adquirir las respectivas boletas para el desquite.

En vista de la aglomeración y la congestión de solicitantes, el Jefe del Distrito Escolar ordenó que sean las Direcciones de los respectivos colegios quienes expendan las paquetas de exámenes de desquite. Para este efecto se enviará talonarios a las direcciones de cada establecimiento educativo.

Fuentes del Ministerio de Educación informaron a PRESENCIA que no se había adelantado nada en las negociaciones entre Colegios Particulares y la Caja Nacional de Seguros Sociales. Por lo tanto, subsiste el problema que según las partes interesadas debe ser solucionado entre hoy y mañana.

Mientras tanto, al coro de protestas se suman el pronunciamiento de la Confederación de Estudiantes de Secundaria de Bolivia y de la Federación de Trabajadores Fabriles de La Paz, instituciones que censuran y exigen al Supremo Gobierno "poner coto en forma inmediata a las arbitrariedades que vienen cometiendo los señores Directores y Secretarios de Colegios y Escuelas Fiscales".

PRIN se pronuncia sobre el enjuiciamiento de su jefe

Jorge Flores Arias, Secretario General del PRIN entregó anoche a la prensa la siguiente declaración:

"Con referencia a una publicación aparecida en un matutino local en la que se indica que se intentará una acción judicial contra el jefe del PRIN, señor Juan Lechín Oquendo, debo declarar lo siguiente:

En fecha 15 del presente, al dirigir una nota al Ministro Secretario General de la Presidencia de la República, en la que se hacía conocer las sugerencias que plantea mi partido al Estatuto Electoral, advertimos que se iba a tratar de inhabilitar políticamente al ciudadano boliviano don Juan Lechín Oquendo, nacido en Corocoro el 19 de mayo de 1912, con Libreta de Desmovilización No. 68839 de la Guerra del Chaco y que tiene a su señora madre residente actualmente en Oruro. Llamo la atención que oficiosamente aparezca una publicación sobre un presunto juicio que sería incoado seguramente al objetivo a que me he referido, ya que no existe hasta hoy ninguna otra acción jurídica. Invito a la prensa a que se constituya en el Juzgado Sexto de Instrucción en lo Civil para comprobar que desde el 20 de mayo de 1965, fecha del fallo del juicio de jactancia, hasta la fecha no se ha tramitado la causa.

"Debo dejar constancia que la opinión jurídica del país y la ciudadanía conciben perfectamente que el señor Juan Lechín Oquendo goza de caso de corte en su condición de ex-alto magistrado de la república. En realidad, el fondo de la cuestión es de intentar

EN BOLIVIA EXISTE GRAN POTENCIAL TURISTICO QUE REQUIERE DESARROLLO

SOSTIENE EL DIRECTOR EJECUTIVO DE LA SATO.- LOS NORTEAMERICANOS GASTARON EN 1966 CUATRO MIL MILLONES DE DOLARES PARA VISITAS TURISTICAS EN EUROPA Y DE ESTE TOTAL EN AMERICA LATI NA. SOLO 40 MILLONES DE DOLARES.

En conferencia de prensa realizada ayer en el Hotel Crillón el Director Ejecutivo de la South American Travel Organization, (SATO) Carlos V. Pellarano, indicó que Bolivia cuenta con un gran potencial turístico que requiere de desarrollo. En las cifras comparativas dadas por esa organización se indica que los norteamericanos gastarán este año la suma de cuatro mil millones de dólares en sus visitas turísticas por Europa y que en América Latina gastarán solamente 40 millones de dólares. Señaló que los latinoamericanos gastan 90 millones de dólares en turismo por Norteamérica.

La reunión de prensa realizada en presencia de Julio Quiroga, coordinador de la SATO en Bolivia, y el Dr. Jorge Cariaga, Director Nacional de Turismo, tuvo como base fundamental promover el interés de la prensa nacional a fin de que ayude al desarrollo del turismo nacional. Señaló que la falta de promoción turística es el peor mal para su desarrollo y que son los gobiernos los que tienen que interesarse para ayudar a esta industria que es superior a cualquier otra industria extractiva del mundo. Señaló que los Directores Oficiales de Turismo en Latinoamérica muchas veces ven trabadas sus intenciones y proyectos debido a la falta de una conciencia nacional que desarrolle esta industria. "En Bolivia, dijo, hay gran potencial económico y cultural para el desarrollo del turismo y es necesario tomar en cuenta que el dólar del turismo es la moneda que más llega al corazón del pueblo". Puntualizó que la política no puede mezclarse con el turismo, por ser esta última una industria comercial, donde la política no tiene influencia. Puso como ejemplo el desarrollo científico del turismo realizado por

España que en un año percibió la suma de un mil millones de dólares. Agregó que un país requiere de calles limpias, bien pavimentadas, hoteles restaurantes, boites y mayor número de líneas aéreas para promover el desarrollo de esta industria. Añadió que está comprobado por la SATO que ninguna línea aérea nacional del mundo ha logrado por sí sola desarrollar el turismo. Manifiesto más adelante que Bolivia tiene sus atracciones turísticas que hay que presentarlas al ciudadano norteamericano. "Y es en esa función que varios países han elevado su standard de vida debido al incremento prestado al turismo, como caso del Perú, Uruguay y otros países".

Luego hizo una amplia exposición de las funciones de cooperación y coordinación que presta



CARLOS PELLARANO

la SATO a sus afiliadas en América Latina. Cuenta con 400 miembros pertenecientes a doce gobiernos. La SATO, dijo, se convirtió en un centro de programación de viajes hacia Latinoamérica; se relaciona con ocho mil agencias de viaje en Estados Unidos.

Aumento de tarifas en el F.C. Antofagasta-Bolivia elevará el costo de vida

La Empresa Nacional de Ferrocarriles y el Ministerio de Economía no concuerdan respecto a la incidencia que tendrá en el costo de vida, la elevación de las tarifas en un 27,6% en el Ferrocarril Antofagasta-Bolivia (Sección chilena).

El Ministerio de Economía considera que el aumento de tarifas autorizado por el Gobierno chileno al Ferrocarril Antofagasta-Bolivia (sección chilena), incidirá en el costo de vida del país, debido a que una mayor proporción de las importaciones de artículos de primera necesidad se canalizan por el puerto de Antofagasta.

Con relación al mismo problema, la Empresa Nacional de Ferrocarriles, afirma que la elevación de tarifas en el Ferrocarril Antofagasta-Bolivia, incidirá muy poco en el costo de las mercaderías. El criterio de la Empresa Nacional de Ferrocarriles se basa en la desvalorización experimentada por la moneda chilena. "La elevación no afecta al tráfico internacional con nuestro país".

hizo conocer cablegráficamente a nuestra Cancillería, el alza de tarifas en el Ferrocarril Antofagasta-Bolivia en un 27,6% autorizada por la Subsecretaría de Transportes de Chile. El alza rige a partir del 6 de enero del presente año.

El cable dirigido a la Cancillería, fue transcrito al Ministerio de Obras Públicas, el que lo puso en conocimiento de la Empresa Nacional de Ferrocarriles. Por su parte, la indicada empresa, en su respuesta dirigida al Ministerio de Obras Públicas, expresó: "El alza autorizada en la sección chilena, es menor al porcentaje del 37% que solicitó la empresa del Ferrocarril Antofagasta-Bolivia, al gobierno chileno".

El Ferrocarril Arica-La Paz (sección chilena) también ha comunicado que las tarifas de la empresa para el tráfico interno en Chile, han sido reajustadas en un 50%. Según indica la nota de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, "la elevación no afecta al tráfico internacional con nuestro país".

Intelectuales argentinos en La Paz.



"Hoy a horas 11 y 30, el señor Norberto Raúl Pinto, Director del Departamento de Letras y Teatro de la Municipalidad de Quilmes (Argentina), hará entrega de una medalla al Consejo de Cultura del Ministerio de Educación. Al acto asistirán miembros de la Embajada Argentina y el Subsecretario de Educación, Dr. Humberto Guzmán Arzo. El señor N.R. Pinto es autor de tres libros de poesía. Mañana, a horas 21, dictará su primera conferencia en nuestra ciudad a través de la Radio del Estado.

En la fotografía aparece la delegación de Intelectuales argentinos que nos visita. De izquierda a derecha: el señor Juan José Mazzorra escritor e impulsor del teatro en Quilmes; la señorita Eloísa Asunación Mazzorra, Doctora en Medicina y Secretaria de la delegación y el señor N.R. Pinto, durante una entrevista concedida a PRESENCIA y que publicamos en nuestra edición dominical.

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES

UNIVERSIDAD TECNICA DE ORURO

EXPOSICION de ARTE CHINO

Pintura, Grabados, Colección de Estampillas, Colecciones Especiales, Albones Especiales, y Papel Piyado de Kwantung y Funkien. Del 21 al 28 de enero, inauguración viernes 21, hs 18:30

SALON DE EXPOSICIONES

Abierto al público
Mañanas.- Hs. 10 a 12
Tardes.- Hs. 16 a 20:30.

FUE ORGANIZADO EN COCHABAMBA EL FRENTE DE LA REVOLUCION NACIONAL

Cochabamba, 19 (PRESENCIA).- ha organizado en esta ciudad, Comité Departamental del Frente de la Revolución Nacional, integrado por representantes de los grupos políticos que apoyan al

Dr. René Barrientos Ortuño para la candidatura presidencial en las elecciones de julio próximo. Por el MPC, han sido acreditados Eduardo Soriano Badani y Humberto Pol. Por el PVR, están Víctor Anaya y Ernesto David Posada. Representando al PRA, Víctor Yañez Barrera y Luis V. Serrano y por el PSD, el Dr. Aurelio Melián. Los ex-combatientes no integran ese comité departamental. Ese sector en este

Departamento rechazó la formación del Frente. En cambio, la Federación Nacional apoyó esa agrupación política e integra el Comité Nacional.

FSB: MAYOR OPOSICION

Llegó a esta ciudad el capitán de Ejército Gustavo Meigar, quien ocupó el cargo de segundo Comandante de Guerrillas de FSB en Alto Paraguri. Ese jefe político efectuó una gira por Guayaquerín, Riberalta y Trinidad. En esta ciudad, Gustavo Meigar declaró que su partido agudizará su oposición a la Junta Militar, en caso de que el Gobier-

no no cambie su actitud política, particularmente en las áreas rurales del valle y el altiplano. Explicó que se permita a su Partido, FSB, actuar libremente en el campo, para llevar adelante su campaña proselitista.

Afirmó que en el oriente la Junta Militar representa una prolongación del anterior régimen, "con su secuela de corrupción y malos manejos". Puntualizó que FSB constituye una mayoría en las poblaciones del oriente boliviano. Finalmente, anunció que asistirá a la conferencia nacional que prepara su Partido para el mes de febrero, en la ciudad de Santa Cruz.

CUB PROCESA A UNIVERSITARIOS

El Tribunal de Honor de la Confederación Universitaria Boliviana hizo conocer la nómina de universitarios que están procesados por haber infringido los documentos fundamentales de esa organización, estar comprometidos en actos contrarios a la Unidad, y haber actuado en franca beligerancia cumpliendo directivas políticas.

Los procesados deberán presentar sus declaraciones indagatorias. Tienen un plazo de 9 días desde la fecha. La nómina es la siguiente:

UMSA: Marcelo Hurtado V., René Gutiérrez Vilaseca, Luis Renato Valdeh, Oscar Rojas, Delfredo Rús Bejarano, Hernán Rúa Bejarano, Octavio Ríos Michel, Humberto Lozano, Rómulo Vargas, Alberto Moroz de la Barra, Saúl Becerra Hurtado, Reynaldo Peters Arzabe, Daniel Quevedo, Ricardo Raquilda, Lucio Montero Gómez, Faustino Aquino y Javier Gonzales.

Universidad Mayor de S A N Francisco Xavier: Víctor López Alcalá y Joaquín Argandoña. En caso de no presentarse los nombrados, serán juzgados en rebeldía.

DIVISION DE DESARROLLO DE COMUNIDADES RURALES

Invita a las firmas importadoras a presentar sus propuestas para la adquisición de 5 motogeneradores portátiles de 2 KW, 110 V, y 60 c. con motor a gasolina.

Para mayores informaciones dirigirse a la Srta. General de la oficina, Av. 6 de agosto N° 2317.

Las propuestas deberán ser presentadas a la misma oficina, hasta el día 26 de Enero de 1966.

La Paz, 19 de Enero de 1966

My. Gustavo Ramírez C.
JEFE DE LA DIVISION DE DESARROLLO DE COMUNIDADES RURALES

GRAN OFERTA PARA SALONES DE BELLEZA

Máquina moderna para peinado de señoras, actualmente en uso en los mejores establecimientos de Europa. Cualquiera peinado solo en 15 minutos.

CASA EIFFEL
Potosí 1291

CLUB DE LEONES DE COCHABAMBA

Al agradecer el generoso pueblo boliviano por la colaboración que nos presta en el cumplimiento de actividades en beneficio de la Comunidad, le hacemos llegar el extracto oficial de nuestra Rifa de Navidad 1965.-

- 1.- Una casa chalet en la Av. Aniceto Padilla 30471
- 2.- Un refrigerador eléctrico PHILCO 9,3 pies 49560
- 3.- Un juego de comedor 24988
- 4.- Una cocina SIMPLX a gas de Kerosene con horno 56448
- 5.- Una máquina de escribir OLIMPIA 43665
- 6.- Una bicicleta p. hombre marca FEDERAL 45588
- 7.- Una cámara fotográfica marca YASHIWA 52507
- 8.- Un abono de leche PIL 2 litros diarios 1 año 29500
- 9.- Una radio marca PHILIPS 10849
- 10.- Una bicicleta p. dama marca FEDERAL 32537
- 11.- Una máquina de coser a pedal 4 gabetas ELGIN 23588
- 12.- Una máquina de coser marca HANSA 54604
- 13.- Lámpara de pie de tres luces c/ pedestal 24518
- 14.- Toccadiscos estéreo 4 velocidades PHILCO 25781
- 15.- Vajilla de loza inglesa, para té 23 piezas 54664
- 16.- Una licuadora marca ARNO, de 3 velocidades 58104
- 17.- Una Pilschavara eléctrica 39653
- 18.- Una bicicleta para niño marca FEDERAL 12458
- 19.- Un reloj de tiempo marca KERN, cuerda 400 ds. 49055
- 20.- Una bicicleta para niño, marca FEDERAL 46820

"CLUB DE LEONES DE COCHABAMBA"

COLEGIO MILITAR DEL EJERCITO "Cnl. GUALBERTO VILLARROEL" Jefatura de Servicios

CONVOCATORIA A PROPUUESTAS

Por orden del señor Cnl. DEM. Comandante del Colegio Militar del Ejército "Cnl. Gualberto Villarroel" se convoca a propuestas para la Administración y atención de la Repostería de Cadetes. El pliego de especificaciones a disposición de los interesados en la Secretaría de Servicios.

Las propuestas deben presentarse hasta hs. 16.00 del día 26 del mes en curso, en la Jefatura de Servicios.

La Paz (Irapavi) 18 de Enero de 1966
El Sr. TCNL. JEFE DE SERVICIOS

6 DE AGOSTO

Nuevo Profesional



Luego de coronar exitosamente sus estudios en la Facultad de Economía de la Universidad Técnica de Oruro, el día 18 de diciembre del pasado año, prestó juramento al licenciado ANTONIO REVOLLO VELASCO, optando el título de AUDITOR FINANCIERO. El nuevo profesional en el curso de su vida universitaria, se caracterizó por sus dotes intelectuales y por su inquietud universitaria. Desempeñó diferentes cargos de dirección estudiantil, asimismo, mereció premios por su consagración a sus estudios.

Matinée, tanda y noche: ROBIN HOOD DE CHICAGO con Frank Sinatra y Dean Martin. Actualidades mundiales No. 2/66.

ABAROA

Matinée, tanda y noche: LA GUARDIA DE LA REINA con Dantel Massey y RITOS MALDITOS con Walter Reed. Matinée \$b. 1.60 y 2.60. Tanda y Noche \$b. 1.60 y 2.70.

PRINCESA

Matinée, tanda y noche: MEXICO DE MIS RECUERDOS, con Ernestina Garfias. Luneta matinee \$b. 3. Tanda y Noche \$b. 3.50.

MURILLO

Matinée, tanda y noche: CAMINO DEL ODDIO, con James Stewart. Luneta \$b. 2.50. Galería \$b. 1.50.

FUNDACIONN SIMON I. PATIÑO

Por indicación del Jefe de Estudios de Ginebra, se avisa a todos los postulantes a las becas, que presentaron sus expedientes, que los exámenes se realizarán así:

Días 4 y 5 de Febrero, hrs. 9 y 30. Examen de Conocimientos Científicos Generales.

Día 7 de Febrero, hrs. 9 y 30. Examen de Eficiencia Mental. Todos los postulantes deben presentarse los días y horas indicados, en la Secretaría de la Fundación Universitaria Simón I. Patiño (Comercio 819).

La Paz, 11 de Enero de 1966

Secretario General

El lunes de la presente semana, en la localidad de Patacamaya se realizó una concentración de seiscientos niños campesinos, la mayoría de ellos de las zonas circunvecinas. En la ocasión las señoras Norma de Lara y Julia de Pacheco junto a un grupo de damas del Movimiento Popular Cristiano, hicieron entrega de seiscientos paquetes de dulces y golosinas a los niños campesinos concentrados. Dicha entrega se realizó a nombre de la Sra. Rose Mary Galindo de Barrientos, en la misión de bienestar social a la que está empujada esta organización.

A LA CLASE TRABAJADORA

El Servicio Radiofónico del Instituto Boliviano de Estudio y Acción Sociales (I.B.E.A.S.) anuncia que el programa obrero "Dinamismo Sindical" la voz de los trabajadores, vuelve a partir del Viernes 21 por Radio Fides a Hs. 19.05, también por Radio Nacional. Trabajador; ESTE ES TU PROGRAMA. Escúchalo... Lunes-Miércoles-Viernes.

40

Premios extras de 3 MILLONES $\frac{1}{4}$ (DE EXTRACCION FORZOSA)

Para Ud, Ud, Ud, Ud, Ud, Ud, Ud, Ud, Ud, Ud y Ud, INDEPENDIENTEMENTE DEL PROGRAMA DE PREMIOS DEL SORTEO DEL DIA DE HOY QUE ALCANZA A LA SUMA TOTAL DE Bs. 350.574.000

con un premio mayor de

Bs 120 millones

ADQUIERA SU NUMERO CON TIEMPO. HAGASE MILLONARIO Y CONTRIBUYA

AL SOSTENIMIENTO DE OBRAS DE BIEN SOCIAL

LOTERIA NACIONAL DE BENEFICENCIA Y SALUBRIDAD



MONJE CAMPERO

Matinée: INVASORES INVISIBLES, con John Agar. Tanda y noche: 24 HORAS DE UN AMERICANO EN PARIS. Luneta matinee \$b. 3. Alta \$b. 2.50. Tanda y Noche \$b. 3.50 y 3.

EBRO

Matinée, tanda y noche: EL INOCENTE, con Pedro Infante y Silvia Pinal y ESTRELLA VACIA, con María Félix. Luneta matinee \$b. 2.50. Alta \$b. 1.50. Tanda y Noche \$b. 3 y 1.50.

ESMERALDA

Matinée, tanda y noche: EL INOCENTE, con Pedro Infante y Silvia Pinal y HORAS DE AGONIA, con Lilia Prado. Luneta matinee \$b. 2. Tanda y Noche \$b. 2.50.

UNIVERSO

Matinée Hs. 3.30 y tanda hs. 7.30: "LA CONQUISTA DEL OESTE" con Debbie Reynolds. Platea \$b. 8.00. Mezzanine \$b. 10.00.

TESLA

Matinée, tanda y noche: "JASON Y LOS ARGONAUTAS" con Tedd Armstrong y Nancy Kovack. Matinée Platea \$b. 3. Mezzanine \$b. 3.50. Tanda y Noche Platea \$b. 3.50. Mezzanine \$b. 4.

MIGNON

Matinée: "ESTRANGULADORES DE BOMBAY" con Allan Cuthbertson y "LOS TAMBORES HABLAN" con Sal Mineo. Tanda y noche: "LOS TAMBORES HABLAN". Platea \$b. 2. Galería \$b. 1.50.

LA PAZ

Matinée, tanda y noche: "ESTACION COMANCHE" con Randolph Scott. Matinée \$b. 3.00. Tanda y Noche \$b. 3.50.

PARIS

Matinée, tanda y noche: "LOS VIKINGS" con Tony Curtis y Kirk Douglas. Matinée \$b. 3.10. Tanda y Noche \$b. 3.20.

AVENIDA

Matinée y noche: "4 DIAS DE REBELION" y "COMANCHES DE ARROYO AMARGO". Tanda: "COMANCHES DE ARROYO AMARGO". Matinée y N. \$b. 2.00 y 1.50. Tanda \$b. 1.50 y 1.00.

BOLIVAR

Matinée, tanda y noche: "LA MAS CARA DEL DOCTOR SYN" de Walt Disney. Matinée \$b. 2.00 y 1.50. T. y N. \$b. 2.50 y 2.00.

MEXICO

Matinée doble Hs. 14.45: "EL GANGSTER" con Arturo de Cordova y "LA JUVENTUD SE IMPONE" con Enrique Guzman. Tanda: "LA JUVENTUD SE IMPONE". Noche: "EL GANGSTER" y "LA JUVENTUD SE IMPONE". M. T. y N. \$b. 3 y 2.

ROXY
Matinée: LEYENDA DEL MAR y CAMPEON TIMIDO. Tanda y noche: TODOS LOS PECADOS DE ESTA TIERRA y MAMBO. Matinée \$b. 2.60. Tanda y Noche \$b. 2.70.

AMERICA

Matinée y noche: UN PADRE A TODA MAQUINA y ROCIO DE LA MANCHA. Tanda: UN PADRE A TODA MAQUINA.

MUX

Matinée y noche: "TRES PALOMAS ALBOROTADAS" con Lu-

(Viene de la Pág. 5)

postergable en siete días de la elección, caso contrario se incurrirá en delito electoral.

12.- Entre los requisitos para ser elegido Presidente, Vicepresidente, Senador o Diputado se omitieron los impedimentos que nacen de la Constitución: tener auto de culpa o pliego de cargo ejecutoriados. (art. 156).

13.- No es de acuerdo con la Constitución, que en este aspecto es acertada, "prohibir la elección de los parientes consanguíneos hasta el cuarto grado y afines hasta el segundo" (art. 159).

14.- Como es tan contradictoria la conducta de autoridades y políticos, se debe dejar claramente establecido que: "En caso de que ninguno de los candidatos obtenga el número de votos requeridos, el Congreso se registrará por las prescripciones de la Constitución Política del Estado que se halla en vigencia" (art. 161).

15.- Si bien se establece que las Senadurías deben ser adjudicadas a las tres listas que hayan obtenido mayor número de votos, no se ha observado el hecho de que las suplencias, se atribuirán a candidatos de otras listas; esto es injusto, el suplente debe ser

INDIRA...

(Viene de la Pág. 5)

ciador en un momento difícil para la India.

Es posible pensar que su presencia en el gobierno va a significar para su país un paso de prestigio en el campo internacional, atento a la aparición de una mujer con grandes dotes políticos y con una tradición notable en el campo del gobierno, mientras en muchos países la mujer todavía no logra alcanzar derechos cívicos elementales. Una mente y una sensibilidad femeninas pueden revelarlas interesantes y nuevos puntos de vista en el manejo de un país subdesarrollado.

A.B.G.

Pronto -- Monje CamperO



ANDINA S.A.

LA maravillosa ERNESTINA GARFÍAS, estrella de estacular comedia. LUJOSA, ALELLA y EVOCAL. LA PELICULA ACCLAMADA POR MEXICO RECUERDOS. Música de VERDI, DONIZETTI y STRAUSS. EN ESTRENO EXCLUSIVO: HOY En las 3 funciones PRINCESA

cha Villa y "VUELVE EL NOCHE" con Tony Ag...
"VUELVE EL NOCHE" née \$b. 1.60 y 1.10...
che \$b. 2.10 y 1.60.
MIRAFLORES
Matinée: "EL EXTRA...
tinflas y "AMOR EN...
Tanda: "REPOSOS...
RO" con Brigitte B...
"EL EXTRA" y "G...
GUERRERO". Platea...

SCALA
Matinée Hs. 15.15, ta...
y noche Hs. 21.45...
"DORES" con Jeanne...
my Schneider y Ros...
no. Matinée \$b. 3.60...
da y Noche \$b. 4.30...

TRIANON
Desde las 14 hrs...
TREN CORREO...
ESPOLONES con...

OBSERVACIONES...

de la misma lista que la elección es...

16.- Los partidos organizaciones cívicas gremiales y profes...

17.- Al hablar de los electorales, y de moralizar y pa...

18.- El procedo...

19.- Por esta...

20.- Se debe...

21.- Por esta...

22.- Se debe...

23.- Se debe...

24.- Se debe...

25.- Se debe...

26.- Se debe...

27.- Se debe...

28.- Se debe...

29.- Se debe...

30.- Se debe...

31.- Se debe...

Impacto!!

PRESENCIA-RADIO MENDEZ

BINGO EN DOMINGO

los cartones aparecerán este domingo en "Presencia" y en la noche por Radio Méndez se juega el BINGO. MILLONARIOS PREM

AVISOS CLASIFICADOS

DEPARTAMENTOS

OFICINAS LOCALES TIENDAS

BY EN ANTICRETICO

bitaciones y teléfono. Ref. 11311.

ANTICRETICO

contrato anticrético 3 hab., cocina y baño, por se de construir. Comercio 21618.

A UNICA"

926. Teléfono 21214. dos piezas amplias, sables, en Indaburo, Bolívar y Colón)

ESITO

en contrato anticrético 1048. Teléfono

ILER

amento amplio, Sopocachi Bajo "7", Bolívar 697 Oficina 5.

TO

etico, matrillones. Te-

CO

es y baño Nº 637.

ON

epósito 41.

1214. lcrésos y zo-

a o 5

SE PRECISA

Habitación para estudiante, zona Miraflores. Teléfono 23340.

VENDO

Departamento completo en calle Juana Azurduy de Padilla (San Pedro). Referencias altos "Siete Mares", oficina Nº 5.

"LA UNICA"

Comercio 926, teléfono 21214. Ofrecemos en alquiler zona San Pedro, 3 dormitorios, living, comedor y demás dependencias, con o sin muebles.

ANTICRETICO

Ofrecemos departamento céntrico confortable, 4 dormitorios, dependencias, 6.000 dólares. Miraflores. Comercio 926, altos. Bufete Rocabado. Teléfono 20883. Sr. Morales.

ANTICRESIS

Necesito departamento moderno, ofrezco cincuenta millones. "LA DILIGENTE". Bolívar 697, frente Contraloría, oficina 5.

NECESITO

Departamento o piezas sueltas en diferentes zonas. Referencias: Altos "Siete Mares", Oficina Nº 5.

NECESITO

Departamento chico en alquiler o anticrético. Referencias teléfono 12911.

CASAS CHALETES



COMPRO CASA

En La Florida o Calacoto. Comercio 1048. Teléfono 21618.

VENDO CASA

14.000 \$us en Obrajes, calle 13, final. Atrás Clínica Americana. Señor Quezada.

COMPRO CASA

Moderna. De uno o dos departamentos. Comercio 1048. Teléfono 21618.

NECESITO CASA

Contrato anticrético, opción compra. Que conste un departamento, tres dormitorios. Preferible Sopocachi. Entrego dólares acuerdo comodidad. Referencias: teléfono 20514.

"LA UNICA"

Comercio 926, teléfono 21214. Necesitamos casas, departamentos, habitaciones. Zonas: Sopocachi y San Pedro, en contrato anticrético y alquiler.

VENDO CASA

Veinte piezas. Quintanilla Zuzo 145. Entrega inmediata. \$b 96.000.- sobre 323 m2. Referencias misma casa.

ANTICRETICO

Ofrecemos dos residencias confortables, Sopocachi, Miraflores 10.000.- y 7.000.- dólares, Comercio 926 altos Bufete Rocabado.

VENDEMOS

Lotes desde 14 el metro, en diferentes zonas. Colón 706.-

CASA

Vendo Miraflores, calle Paraguay "LA DILIGENTE", Bolívar 697, frente Contraloría, Oficina 5.

COMPRO

Casa, terreno, pago al contado. Teléfono 22322.

TERRENOS Y PROPIEDADES



VENDO TERRENO

210 m2. Villa Copacabana, ocasión. Referencias: teléfono 20298

Coloque su aviso clasificado POR TELEFONO Llame al 10460 o al 11125.

TARIFA: VEINTE CENTAVOS POR PALABRA (\$b 0.20)
El importe será cobrado en su domicilio.
LO.MÁS EFECTIVO Y ECONOMICO si Ud. desea vender o comprar. Si necesita casa, departamento, oficina, o si desea colocarlos. Si ofrece servicios o los requiere. Si busca empleo o necesita empleados. Si quiere recuperar algún objeto perdido. **NO PIERDA TIEMPO.**
La Sección CLASIFICADOS de PRESENCIA está a su servicio.

VENDO MANZANO

De 10.000 metros de superficie en zona urbanizada de El Alto de La Paz. Referencias: altos "Siete Mares", oficina Nº 5, teléfono 10549.

OCASION

Se vende lote 200 m2. con dos habitaciones, Calle Cuba entre dos Costa Ricas, frente número 729, preguntar por Pepe.

TERRENO

Dos frentes, trescientos metros, vendo, Miraflores. "LA DILIGENTE". Bolívar 697. Frente Contraloría, oficina 5.

VENDO

Terrenos, Alto La Paz, hasta 50 metros, zona urbanizada. Referencias: Altos "Siete Mares", Oficina Nº 5.

VENDO TERRENO

Avenida La Bandera 1494. Referencias: teléfono 20847.

TERRENOS

Se compra terreno desde 200 a 600 mt2., preferentemente en Sopocachi o Miraflores. Teléfonos 11712 - 27354.

VENDEMOS

Lotes desde 14 el metro, en diferentes zonas. Colón 706.-

VEHICULOS



COMPRO AUTOMOVIL

Particular, de cuatro o dos puertas. Comercio 1048. Teléfono 21618.

COMPRO TAXI

En buen estado o auto particular especial para taxi. Comercio 1048 Teléfono 21618.

"COMBI" DE OCASION

Vendo. Referencias: teléfonos 27244 - 23345.

PLYMOUTH CUPE

Modelo 1955. Perfectas condiciones. Vendo, Ref. Avenida Uruguay 430, interior. Telf. 24869

VENDO

"LAND ROVER" último modelo Ref. Hotel Sucre, pieza 240.

VIARIOS



BALCON FRIGORIFICO

Estantería metálica, Balanza de agua; Medicamentos para aves; Mezclador de raciones: VENDO. Hotel Sucre, cuarto 240.

CORCHOS

Para botellas. Cilíndricos y cónicos. Llegó nueva partida a los precios más bajos de plaza. MANUEL FLORES MATOS. Av. Mariscal Santa Cruz Nº 1314 Telf. 28149. La Paz.

VENDO

Máquina de escribir portátil nueva. Radio transistor de tres bandas. Anteojos binoculares 12", telescopio 30". Teléfono 22545.

MUEBLES



ALQUILO O VENDO

600 sillas plegables, especial bailes de Carnaval. Dirigirse casilla 1666.

VENDO MUEBLES

Por motivo de viaje: Juego de comedor 12 sillas y otro chico, ropero, living, tres sillones de cuero para oficina, bicicleta "Raleigh", máquina de cine, abrigo americano cuello de Mink, radio Telefunken con pick-up, cuatro secadoras de cabello, profesionales, de fabricación alemana, y otros. Referencias: Juan de la Riva 1519. Teléfono 12385.

COMEDORES VENDO

Enchapados, dormitorios y livings. Facilidades Almirante Grau 1306 esquina.

LIVING FRANCES

\$b. 150.000.- Americano. Tapiz importado, \$b. 150.000.- Tumusla 492

MUEBLES

Vendo juegos de livings a 760 pesos bolivianos. Tumusla 492 interior.

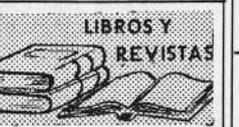
BILLAS BILLARES

Vendo mesas de billar, flamantes con fondo de mármol. Rodríguez 369 altos.

COMPRO

Juegos de living y comedor, modernos. Referencias: teléfono 12198.

LIBROS Y REVISTAS



LEGISLACION DEL TRABAJO

Tomo V.- Por MANUEL JOSE RIOS.- Folleto útil para consulta de empleados, obreros, profesionales y abogados. Edición limitada. Adquiera Ud. su ejemplar.

HISTORIA UNIVERSAL

Vendo Historia Universal y Tradiciones Peruanas Ricardo Palma. Indaburo 1037.

CONOZCA LA VIDA DE MUJERES BOLIVIANAS NOTABLES EN:

DICCIONARIO BIOGRAFICO DE LA MUJER BOLIVIANA

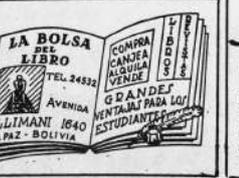


VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS

DEMOCRACIA CRISTIANA

Por Benjamín Miguel.- Contiene el planteamiento político, económico, social y cultural de la Democracia Cristiana, con aplicación especial a los países latinoamericanos y subdesarrollados. DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS.

LA BOLSA DEL LIBRO



NEGOCIOS Y VALORES



EN VENTA

Hotel en Chulumani. Alquiler departamento amoblado en Miraflores. Referencias: teléfono 11687

"LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214. Ofrece en calidad de préstamo \$b 120.000.- En calidad de préstamo con garantía hipotecaria.

NECESITAMOS DINERO

En préstamo hipotecario. Sólida garantía. Comercio 1048. Teléfono 21618.

"LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214. Préstamos hipotecarios, arrendamientos, transacciones comerciales de cualquier género. Reserva, Diligencia, Seriedad.

FABRICA DE CHOCOLATE

Vendo la Fabrica de Chocolates "Illimani", con maquinaria completa. Indaburo 1037.

BONITO NEGOCIO

Instalado, vendo, sin cobrar local. Sagárnaga 467.

NECESITO

Dinero en préstamo. Ofrezco buena garantía. Teléfono 22322.

NECESITO

En compra o alquiler Hotel Pequeño o Residencia. Casilla 2896. Sr. Reinaldo.

POR CAMBIO GIRO

Vendo negocio Restaurant, pleno centro. Alquiler bajo. Dirigirse casilla 1666.

EMPLEOS



KARDEX

Joven especialista en Kardex, se ofrece. Datos: teléfono 27702.

"MUEBLES "SANSON"

Grandes facilidades. Precisa chica para tienda. 20 de Octubre 1987.

COCINERA

Necesito con certificados. Referencias: Campos Nº 333 casi esquina 6 de Agosto.

COCINERO O COCINERA

Se necesita para el Internado del Instituto Educativo "OBRAJES". Presentarse con certificados de trabajo, Obrajes, calle 12, final.

ACADEMIAS INSTITUTOS PROFESORES



ACADEMIA PARISIEN CORTE Y CONFECCION

Inscripciones abiertas. Calle Sucre 815. Curso 10 meses para modistas y modistos.

PROFESORES PARA 1966

El Instituto Educativo "OBRAJES" tiene algunas cátedras vacantes. Los maestros que tengan interés deben presentar sus expedientes a la Dirección del Instituto. Detalles Telf. 20925.

HIGH SCHOOL

Local propio. Inglés diario. Secundaria \$b 50 mes. Primaria \$b 45 mes. Matrícula gratis familia. Batallón Sucre 437, zona San Pedro. Teléfono 11148.

INTERNADO PARA 1966

Asegure con tiempo la plaza para su hijo en el Internado del "INSTITUTO EDUCACIONAL OBRAJES", el mejor y más económico de La Paz. Datos: Telf. 20925.

ARTICULOS PARA EL HOGAR



FAMILIA EXTRANJERA

Por motivo de viaje vende artículos eléctricos: Cocina, lavadora de ropa, etc., varios cocinas (ollas, etc.). Además cuna, coche andador y varios de niños. Referencias Capitán Ravelo 2406. Teléfono 25247.

OCASION

Vendo dos escritorios metálicos, secadoras nuevas de peluquería, radios "pypm", Tocadiscos "DUAL", "GORGEO" Ltda., Juan de la Riva Nº 1418. Telf. 27432.

OCASION

Vendo vajilla francesa y muebles. Referencias: teléfono 27465.

TECNICOS Y SERVICIOS



ENFERMOS

Paralíticos, epilépticos, artríticos, reumáticos, neuróticos, insomnios, hepáticos, cataratas, restablecen pronto. Electromagnetismo, Fisioterapia, Hidroterapia, Fisiología y Kinesioterapia. Profesor JAM. Fisioterapeuta Titulado. Castro 186. Teléfono 25298

CONSTRUCCIONES

En general. Proyectos Arquitectura. Construcción y alcañarilla. Mercado 996. Teléfono 10207

AUDITOR FINANCIERO

Con buena experiencia de trabajo y certificados. Ofrece sus servicios. Referencias: Teléfono Nº 20547.

"UTAMA"

Comercio 819. Teléfono 23610.- OFRECE: Plomeros, carpinteros y electricistas, pintores, etc. NECESITAMOS: Departamentos, habitaciones, tiendas, para contrato anticrético.

"LA UNICA"

Comercio 926. Teléfono 21214.- Comunica al distinguido público que a partir de la fecha contamos con personal especializado en la atención de todo género de correajes y comisiones, especialmente compra-venta de inmuebles, vehículos, contratos anticréticos y alquiler. Nuestros servicios son atendidos con movilidad propia, sin recargo alguno para los clientes. El asesoramiento económico y legal se presta inmediatamente. El estudio jurídico está atendido por abogados especializados. OFRECEMOS venta de casas y anticréticos en diferentes zonas. NECESITAMOS casas en alquiler y anticrético.

TAPAS

Tipo "A". A PANAMA AURO Nº 252.

FOK

"General Electrolitos. CENTROS PERFECTOS 151.

TALAD

"BOSCH", en voltios 110 y 220 Voltios TO PARTS, Cam

U. M. S. S. PUBLICACIONES UNIVERSITARIAS

"FICHAJE DE JURISPRUDENCIA"
Año 1963
Dr. Antonio Salazar Soriano
Dr. Angel Montero Montecinos
Precio del Ejemplar \$b. 40.-

"ALGUNAS ENFERMEDADES CAUSADAS POR VIRUS DE PLANTAS CULTIVADAS EN COCHABAMBA"
Ing. Agrónomo Remberto Herbas
Precio del Ejemplar \$b. 5

De venta en el Tesoro Universitario. Para interesados del interior:

Jefatura de Relaciones Públicas
Universidad Mayor de San Simón
Casilla 658
Cochabamba

AFO RETUVO BOLSA QUE CORRESPONDE A SAN JOSE

Bolívar postergó su gira a la Argentina

Hasta el mes de febrero ha sido diferida la gira que el primer equipo de Bolívar realizará por el norte argentino. Esa fue la noticia que nos proporcionó ayer Alberto Alem, dirigente de la entidad "celeste". Se ha indicado que la gira fue diferida porque actualmente se realiza un torneo cuadrangular en Salta y que se ha recibido un telegrama pidiendo que Bolívar señale las fechas para que en el próximo mes pueda efectuarse esa gira.

Bolívar proseguirá hoy con los entrenamientos destinados a capacitar al equipo que jugará en torneo oficial de 1966 y el cuadrangular que comenzará el domingo.

La entidad "celeste" entrenará hoy en el Estadio Obrero, en vista de que se ha prohibido el uso del Estadio Hernando Siles. El Sr. Alem nos señaló que esa determinación trae problemas a las instituciones deportivas, puesto que el Estadio Hernando Siles es el único campo deportivo que reúne las condiciones necesarias para la práctica del fútbol.

Municipal reclamará a federación

Los directivos de Municipal anunciaron que reclamarán ante la Federación Boliviana de Fútbol el derecho que le asiste para jugar el primer partido del torneo Libertadores de América frente a Wilsterman, en La Paz y no ir a sorteo. Tal reclamación está basada en el hecho de que el título de campeón faculta a Municipal a esta prioridad.

ISSA Y TERRAZAS

Desde Cochabamba se informó que los jugadores de Aurora José Issa y Alfredo Terrazas serán transferidos a Wilsterman para el torneo sudamericano de campeones.

Oruro, 19 (CORRESPONSAL).- La Asociación Departamental de Fútbol, en su última reunión, resolvió retener la bolsa correspondiente al club San José, de la recaudación del encuentro que sostuvo con Oriente Petrolero de Santa Cruz, dentro del Campeonato de Campeones.

La decisión fue adoptada debido a que en esa oportunidad San José cumplió una de sus peores actuaciones, siendo derrotado sin atenuantes, dos a cero, por el equipo oriental.

Mayormente influyó en la decisión, la versión de que en ese entonces, varios jugadores del cuadro minero, se presentaron en condiciones físicas desfavorables, debido a una presunta juegura corrida por ellos hasta horas antes del cotejo contra Oriente Petrolero.

La AFO, tiene el propósito de realizar una severa investigación con relación a la grave acusación y de ser probada, impondrá un severo castigo a quienes resulten culpables.



LOS COMPROMISOS DE LOS CAMPEONES NLS.

SE SORTEARÁ SEDE PARA MATCH MUNI-WILSTER

El siguiente es el rol oficial de la Confederación Boliviana de Fútbol correspondiente a los encuentros que deben jugar los representativos nacionales en el torneo surcontinental:
Domingo 30 de enero 1966.- MUNICIPAL VS. WILSTERMAN (Se sorteará la sede).
Miércoles 2 Febrero.- EN COCHABAMBA Horas 21. PEÑAROL del Uruguay Vs. WILSTERMAN;
EN LA PAZ.- MUNICIPAL versus NACIONAL del Uruguay. Arbitros argentinos.
Domingo 13 febrero.- Horas 15.30 EN LA PAZ: MUNICIPAL versus PEÑAROL.
EN COCHABAMBA: WILSTERMAN versus NACIONAL.- Arbitros argentinos.
Sábado 19 febrero.- EN GUAYAQUIL: EMELEC (Ecuador) versus MUNICIPAL.- Arbitros paraguayos.
9 de OCTUBRE (Ecuador) versus MUNICIPAL.- Arbitros paraguayos.
Jueves 24 febrero.- EN GUAYAQUIL: EMELEC versus MUNICIPAL y 9 DE OCTUBRE versus WILSTERMAN.- Arbitros paraguayos.
Miércoles 2 Marzo.- EN MONTEVIDEO: PEÑAROL versus WILSTERMAN y NACIONAL versus MUNI-

CIPAL (Programa doble) arbitros paraguayos.-
Sábado, 6 Marzo.- EN MONTEVIDEO: PEÑAROL versus MUNICIPAL y NACIONAL versus WILSTERMAN.- Arbitros Paraguayos.
Domingo, 13 Marzo.- EN LA PAZ: MUNICIPAL versus 9 DE OCTUBRE (Ecuador).
EN COCHABAMBA: WILSTERMAN versus EMELEC Arbitros Paraguayos.-
Miércoles, 16 Marzo.- EN LA PAZ: MUNICIPAL versus EMELEC.
EN COCHABAMBA: horas 21, WILSTERMAN versus 9 DE OCTUBRE.- Arbitros Paraguayos.-
Sábado, 19 Marzo.- (Se tramita domingo 20): WILSTERMAN versus MUNICIPAL (por sortearse la sede).
El sorteo de los partidos a jugarse en La Paz y Cochabamba entre MUNICIPAL y WILSTERMAN se realizará el sábado 22 en reunión de la Federación Boliviana de Fútbol.
CAMPEONES: De Uruguay: NACIONAL; De Ecuador EMELEC y de Bolivia MUNICIPAL.
SUB-CAMPEONES: De Uruguay: PEÑAROL; De Ecuador 9 DE OCTUBRE; de Bolivia WILSTERMAN.



TORNEO NACIONAL DE FUTBOL

Surgen los problemas para la organización del torneo profesional mixto de fútbol entre equipos de La Paz, Oruro, Cochabamba y Santa Cruz. No es esto lo que alarma, porque en todos los tiempos, desde la implantación del profesionalismo en nuestro medio, y aún antes, en el amateurismo, las dificultades existieron. Lo que preocupa es la intransigencia de varios dirigentes que plantean la estructura de ese torneo en forma anacrónica, solicitando que el mencionado certamen cuente con la participación de todos, o de la mayoría de los equipos de dos o tres asociaciones. Eso está fuera del alcance de un torneo que debe ser destinado a los mejores de cada asociación. Insistir en la idea de aglutinar a muchos equipos sería ir directamente al fracaso, pues a la afición no le interesa un campeonato con ocho equipos de La Paz, seis de Cochabamba y tres o cuatro de Oruro y Santa Cruz. Lo que fundamentalmente interesa al espectador de fútbol, es un torneo reducido entre los mejores de cada asociación, pongamos cinco de La Paz, dos de Cochabamba, uno de Oruro y otro de Santa Cruz. Quienes están trabajando en la organización de ese importante campeonato nacional tienen que pensar que inicialmente se jugarán los torneos regionales, porque eso es imprescindible, no se puede dejar a un lado. Lógicamente, después de esos torneos regionales el campeonato nacional tendrá que ser con un número de equipos mínimo de ocho y máximo de 10. Creemos que por encima de intereses personales, de clubs o de regiones, está el interés del fútbol nacional, y esperamos que del estudio preliminar salgan conclusiones efectivas que materialicen el anhelo de los aficionados nacionales. Un fracaso sería terminante para un nuevo factor adverso en la marcha del balompié boliviano.

COLISEO CERRADO.- El empréstito que se gestiona para la terminación de la obra del Coliseo de la calle México, permite abrigar esperanzas en torno a su pronta concreción.



SANTIAGO, ENE. 19 (INTER PRESS SERVICE).- La asociación central de fútbol, que rige el balompié profesional chileno, hará a las agencias internacionales un 'desmentido oficial de las publicaciones hechas desde Londres por un periodista italiano, en una supuesta entrevista al vicepresidente de este organismo, Dr. Maurice Wainer, mientras asistía en esa al sorteo de los grupos de octavos finales.- El doctor Wainer volvió a ratificar en rueda pe-

riodistas que -nunca en mi vida he conversado con algún periodista italiano".

Tales aseveraciones han causado enorme malestar en Chile, no tan sólo en el ambiente deportivo, sino que en todas las esferas, porque ellas recuerdan negros episodios de periodistas italianos, como las opiniones de Curzio Malaparte -que en una semana pretendió conocer la idiosincrasia de los chilenos- y las verdades previamente al mundial de 1962, que crearon un clima de malestar entre los aficionados.-

Ahora, "Corriere Sportivo" ha tergiversado con verdadero mala intención palabras del extranjero Luis Alamos, cuando dijera que "Chile luchará a muerte" contra Italia. Cualquiera que conozca un poco de América Latina, comprenderá de inmediato que la expresión no significa entrar a la cancha con "armas o palos o que cada jugada se transformará en un pugilato".- Es un modo de decir, que los jugadores se emplearán a fondo y darán todo de sí tras una "segunda victoria sobre la escuadra azurrata".-

Pancho Hormazábal que tuviera a su cargo la selección, le expresó a IPS: "Lo que sucede es que los italianos nos tienen miedo y tratan de desatar primero una guerra de prensa.- Están colgando la espada antes de clavar el clavo".-

Vista al Mundial de LONDRES

E. Peña desafia Título a Hugo

Oruro, 19 (PRENSA) Peñarol, campeón de la Copa Libertadores de América, se enfrenta a la selección peruana en un partido que se jugará el domingo en Lima. El partido será transmitido por televisión.

El joven jugador peruano, que en los últimos meses ha estado jugando en el extranjero, se enfrenta a los mejores jugadores de la selección peruana. El partido será transmitido por televisión.

DESTACAN DE RIVER

Lima, 19 (AP) especializada de fútbol de River Plate profesional de fútbol. Lima, uno de los jugadores locales de baja actuación.

"La Prensa" se compromete a cumplir una misión de información, Alianza de noche una aplastante victoria a River Plata.

Agrega que Alianza nervio y sin cederse a River Plata. "rindió una excelente su juego encuadrado en el juego tradicional de fútbol argentino".

"El Comercio" hombres, por momentos, dominaron neto y el juego" y agregó que sirvió de separación importante para girar a sus compañeros.

AQUEL INCIDENTE DEL 62 Momento en el que el jugador italiano Ferrini es expulsado de la cancha del estadio Nacional en el partido Chile-Italia, que todavía se sigue comentando (AP Wirephoto)

MICRONOTICIAS

MILAN, 19 (AP).- El italiano Salvatore Burrelli peleará contra el neoyorquino Ray Yutras a 10 rounds en Turín, el 26 de enero. Burrelli está reconocido como campeón mundial de peso mosca por la unión europea de box pero no lo reconocen ni la asociación mundial ni el consejo mundial. No expondrá contra Yutras el título que le reconoce la unión europea.

NUEVA YORK, 19 (AP).- Hugo Figueroa, de Chile, venció por puntos esta noche al norteamericano Sid Marcus, en una pelea a seis asaltos, categoría medio mediano. Figueroa pesó 66.3 kilos y Marcus, 64.2.

MEXICO, D.F. 19 (AP).- Los preparativos de México para la olimpiada de 1968 progresan normalmente y el trabajo en los sitios donde se efectuarán los juegos empezará probablemente en febrero, dijo hoy el ex presidente Adolfo López, Presidente del Comité organizador.

BUENOS AIRES, 19 (AP).- El rector técnico argentino de fútbol José María Minella, que actúa ahora en Colombia, viajará de regreso a Bogotá mañana. Conversó sobre la posible contratación de varios jugadores argentinos para que actúen en Colombia.



Precisa
117
LA CALCULADORA SUIZA
Preferida
Agentes exclusivos:
F.D. LUCAS & CIA. BOLIVIA S.A.
Casilla 947 - La Paz



LA VERDAD DESDE LA CANCHA
Emisora del Estado - Radio MENDOZA
30 DE ENERO AL 18 DE MARZO
(y... algo más, por que podremos ser semifinalistas)
EN LA COPA LIBERTADORES DE AMERICA
DIRECTAMENTE DESDE LA PAZ, COCHABAMBA, GUAYAQUIL Y MONTEVIDEO
UNA PRODUCCION PUBLICITARIA **O. P. E.**
CASILLA 2098 TELEFONO 218